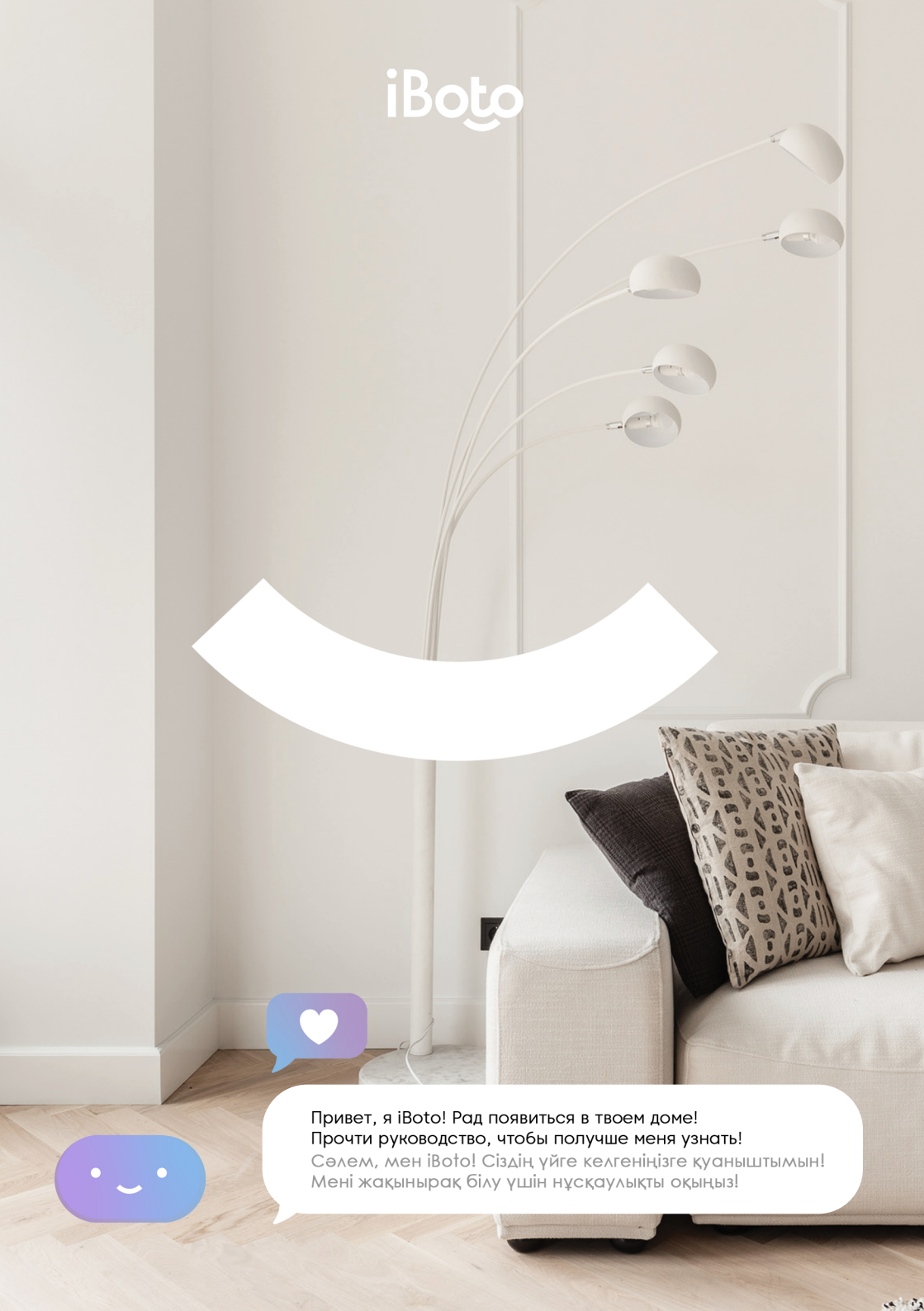
Руководство пользователя
Пайдаланушы нұсқаулығы

iBoto Smart L920SW Aqua



Перед использованием устройства внимательно прочтите данное Руководство пользователя и сохраните его для дальнейшего использования / Құрылғыны қолданар алдында осы Нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны әрі қарай пайдалану үшін сақтаңыз.

iBoto


iBoto
Привет, я iBoto! Рад появиться в твоем доме!
Прочти руководство, чтобы получше меня узнать!
Сәлем, мен iBoto! Сіздің үйге келгеніңізге қуаныштымын!
Мені жақынырақ білу үшін нұсқаулықты оқыңыз!

Содержание/ Мазмұны

Русский язык 5-33

1. **Правила техники безопасности** 5

2. **Комплектация изделия** 7
   2.1. Устройство и принадлежности 7
   2.2. Обзор изделия 8

3. **Эксплуатация изделия** 10
   3.1. Подготовка к работе 10
   3.2. Зарядка батареи 11
   3.3. Использование водяного бака 12
   3.4. Начало уборки 13
   3.5. Выход из спящего режима, выключение 15

4. **Содержание и техническое обслуживание деталей устройства** 16
   4.1. Пылесборник и фильтр 16
   4.2. Резервуар для воды и моющая панель 18
   4.3. Основная роликовая щетка 19
   4.4. Зарядные полюса и датчик обнаружения поверхности, правые/левые и передние колеса 21

5. **Рекомендации по устранению неисправностей** 22

6. **Параметры изделия** 24

7. **Инструкция по использованию приложения** 26

8. **Гарантийный талон №** 32

9. **Условия гарантии** 33

Благодарим вас за покупку iBoto Smart L920SW Aqua робота-пылесоса.
Мы надеемся, что данное устройство сделает уборку вашего дома простой и приятной.

Содержание/ Мазмұны

Казахский язык 34-62

1. **Қауіпсіздік техникасы ережелері** 34

2. **Бұйымды жинақтау** 36
   2.1. Құрылғы және жабдықтар 36
   2.2. Өнімге шолу 37

3. **Құрылғыны пайдалану** 39
   3.1. Жұмысқа дайындық 39
   3.2. Роботты зарядтау 40
   3.3. Су ыдысын пайдалану 41
   3.4. Жинауды бастау 42
   3.5. Үйқы режимінен шығу және өшіру 44

4. **Құрылғы бөлшектерін ұстау және техникалық қызмет көрсету** 45
   4. 1. Шаң жинағыш және сүзгі 45
   4. 2. Су ыдысы және жуу панелі 47
   4. 3. Негізгі роликті щетка 48
   4. 4. Зарядтау тіректері және бетті анықтау қадағасы, оң/сол және алдыңғы доңғалақтар 50

5. **Ақаулықтарды жою бойынша ұсыныстар** 51

6. **Өнім параметрлері** 53

7. **Қосымшаны пайдалану жөніндегі нұсқаулық** 55

8. **Кепілдік талоны №** 61

9. **Кепілдік шарттары** 62

iBoto Smart L920SW Aqua Робот шаңсорғышын сатып алғаныңыз үшін рахмет.
Бұл құрылғы сіздің үйіңізді тазалауды қарапайым және жағымды етеді деп үміттенеміз.

1. Правила техники безопасности

Перед использованием устройства ознакомьтесь со следующими инструкциями по технике безопасности. Соблюдайте перечисленные меры предосторожности. Внимательно прочтите следующие инструкции по технике безопасности. Сохраните их для последующего использования. Любые действия, не соответствующие инструкциям данного руководства, могут привести к повреждению устройства.

Внимание:

1. Разборку и ремонт устройства могут выполнять только квалифицированные специалисты. Не рекомендуется разбирать данное устройство самостоятельно.
2. Используйте только оригинальный блок питания. Использование других блоков питания может привести к повреждению устройства.
3. Не прикасайтесь к сетевому шнуру, розетке или блоку питания мокрыми руками.
4. Следите за тем, чтобы ткань и части тела не попали под колеса устройства.
5. Не размещайте устройство вблизи источников тепла, таких как сигареты, зажигалки и т.д.
6. Очищайте устройство после зарядки.
7. Не перегибайте сетевой шнур и не кладите тяжелые или острые предметы на робота.
8. Это устройство предназначено для использования только в закрытом помещении. Не используйте устройство на открытых площадках.
9. Не садитесь на устройство.
10. Не используйте устройство в мокрой или влажной среде (например, в ванной).
11. Перед использованием уберите с пола все хрупкие (легко повреждаемые) предметы (например, стеклянные предметы, лампы и т.д.) с пола, а также предметы (например, провода, бумагу, шторы), которые могут запутаться в щетках или колесах устройства.
12. Не устанавливайте устройство в местах, где оно может легко упасть (например, на стульях,столах и т.д.).
13. Отключайте главный выключатель питания сбоку устройства во время транспортировки или если не планируете использовать устройство длительное время.
14. Перед использованием внимательно проверьте, подключен ли блок питания к розетке.
15. Во избежание травматизма предупредите всех присутствующих в помещении о том, что прибор выполняет уборку.
16. Если пылесборник заполнен, опорожните его перед использованием изделия.
17. Прибор предназначен для эксплуатации при температуре окружающей среды 0°C - 40°C.
18. Не допускайте воздействия на устройство высоких температур.
19. Перед утилизацией изделия извлеките из него аккумулятор.
20. При извлечении аккумулятора убедитесь, что устройство не включено.
21. Утилизируйте использованные аккумуляторы в соответствии с установленными правилами.

1. Правила техники безопасности

Предупреждение:

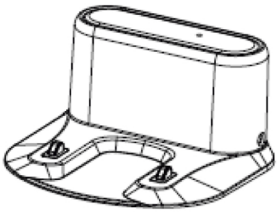
1. Используйте только оригинальный аккумулятор и зарядную станцию, предоставляемые производителем. Использование обычных батарей строго запрещено. Информация о технических характеристиках аккумулятора представлена в разделе «Параметры устройства».
2. Запрещается использовать изделия в помещении с открытым пламенем или хрупкими предметами.
3. Запрещается использовать изделия в условиях экстремально высокой температуры (выше 40 °C) или экстремально низкой температуры (ниже 0 °C).
4. Не допускайте нахождения волос, одежды, пальцев или других частей тела рядом с движущимися частями изделия.
5. Запрещается использовать изделия на влажной или липкой поверхности.
6. Запрещается использовать устройство для удаления любых предметов, такие как камни и макулатура, которые могут испортить устройство.
7. Запрещается использовать устройство для удаления легковоспламеняющихся веществ, таких как бензин, тонер и тонер для принтеров или копировальных аппаратов. Запрещается также использовать изделие в чистых помещениях с легковоспламеняющимися предметами.
8. Запрещается использовать устройство для удаления любых горящих предметов, таких как сигареты, спички, пепел и другие предметы, которые могут привести к возгоранию.
9. Запрещается размещать предметы непосредственно возле всасывающего отверстия. Не используйте устройство, если всасывающее отверстие забито. Очистите всасывающее отверстие от пыли, ваты, волос и т.д., чтобы обеспечить равномерную циркуляцию воздуха. Во избежание повреждения используйте кабель питания с осторожностью.
10. Запрещается использовать шнур питания для переноски или перемещения изделий и зарядной станции. Запрещается использовать шнур питания для отключения вилки от сети питания. Запрещается зажимать шнур питания дверью.
11. Не допускайте контакта шнура питания с острыми предметами и углами.
12. Избегайте наезда устройства на шнур питания. Шнур питания должен находиться на большом расстоянии от источников тепла. Не используйте поврежденную зарядную станцию. Изделие нельзя сжигать, даже если оно было серьезно повреждено, поскольку это может привести к взрыву аккумулятора.

2. Комплектация изделия

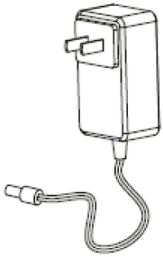
2.1. Устройство и принадлежности



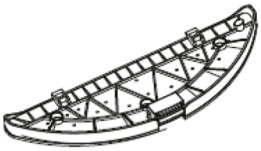
Основной агрегат (робот)



Зарядная станция



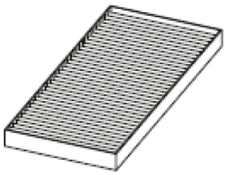
Адаптер питания



Адаптер для влажной уборки



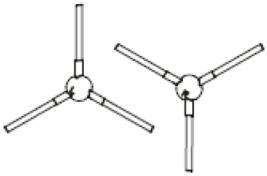
Моющая панель



Фильтр HEPA



Чистящая щетка

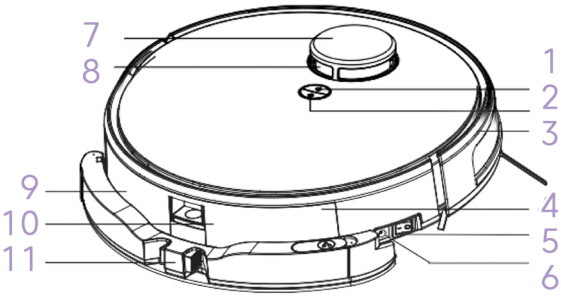


Боковая щетка

2. Комплектация изделия

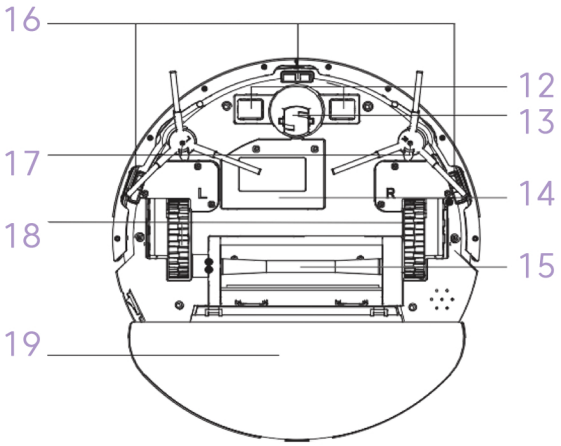
2.2. Обзор изделия

Вид сверху



1. Запуск/Пауза
2. Датчик удара
3. Поиск базы
4. Пылесборник
5. Выключатель питания
6. Гнездо для зарядки
7. Датчик давления лазерной головки
8. Лазерный датчик дальности
9. Водяной бак
10. Кнопка отсоединения мусорного бака
11. Кнопка отсоединения водяного бака

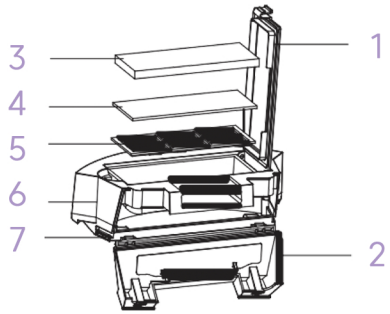
Вид снизу



12. Зарядные контакты
13. Поворотное переднее колесо
14. Аккумулятор
15. Основная роликовая щетка
16. Датчики обнаружения поверхности
17. Боковая щетка
18. Колесо
19. Адаптер для влажной уборки

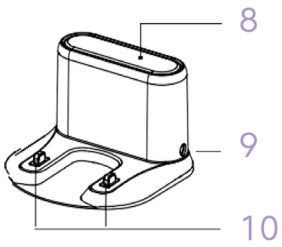
2. Комплектация изделия

Встроенный пылесборник и резервуар для воды



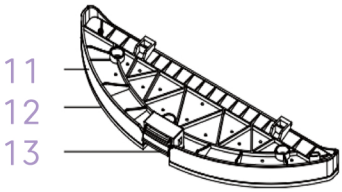
1. Верхняя крышка пылесборника
2. Боковая крышка пылесборника
3. Фильтр HEPA
4. Губчатый фильтр
5. Фильтр первичной очистки
6. Верхняя часть пылесборника
7. Нижняя часть пылесборника

Зарядная станция



8. Сигнальный индикатор
9. Гнездо питания постоянного тока
10. Зарядный полюсной наконечник

Адаптер для влажной уборки



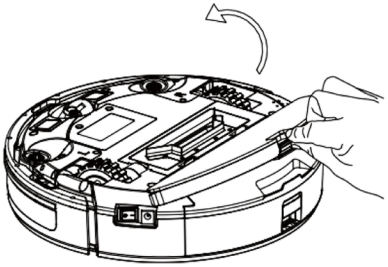
11. Адаптер для влажной уборки
12. Моющая панель
13. Кнопка отсоединения адаптера для влажной уборки

3. Эксплуатация изделия

3.1. Подготовка к работе

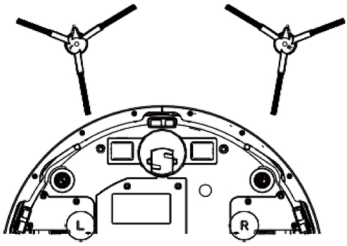
Извлеките водяной бак

Нажмите кнопку отсоединения водяного бака, после чего извлеките его.



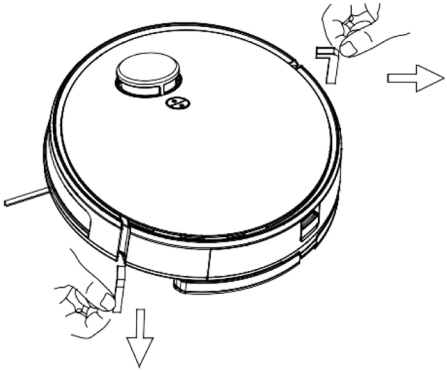
Установите боковую щетку

Боковые щетки помечены знаком R или L, что означает правая и левая соответственно. Установите щетки на робот-пылесос в соответствии с этими метками.



Удалите защитную прокладку бампера

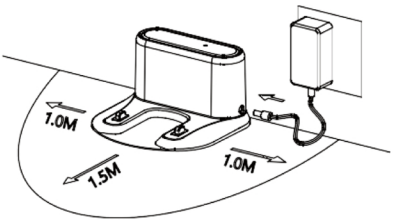
Перед использованием робота удалите защитную прокладку.



3. Эксплуатация изделия

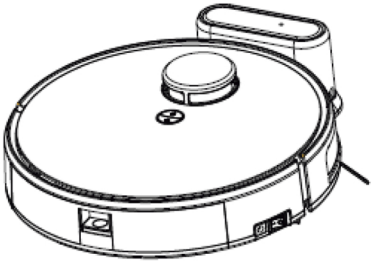
3.2. Зарядка батареи

1. Установите зарядную базу и подключите источник питания.
Установите зарядную базу у стены и на ровной поверхности. Обеспечьте вокруг зарядной станции свободное пространство (справа и слева не менее 1,0 м, а спереди не менее 1,5 м).





2. Включите питание.
«I» – включить робота.
«O» – отключить робота.



3. Зарядка устройства: Установите робота на зарядную станцию.
Используйте адаптер питания для подзарядки напрямую.
При зарядке устройства мигает желтый индикатор;
По завершению зарядки, загорается зеленый цвет индикатора.

Во время уборки робот обнаружит недостаток заряда, после чего автоматически перейдет в режим поиска зарядной базы. Вы можете дать роботу команду начать режим «возврата на зарядную базу» нажатием кнопки подзарядки в мобильном приложении.

3. Эксплуатация изделия

Внимание:

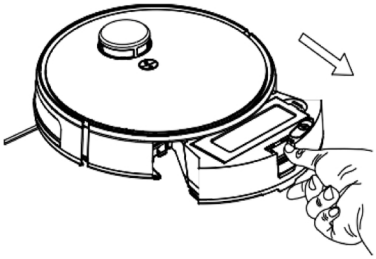
1. Не устанавливайте базу рядом с объектами с сильными отражающими свойствами, например, зеркалами. Не допускайте попадания прямых солнечных лучей.

2. Перед использованием полностью зарядите устройство, чтобы обеспечить максимальную продолжительность работы. Время зарядки составляет около 6 часов.

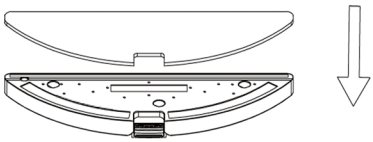
3. Во время зарядки слейте воду из резервуара для воды и из пылесборника. В целях безопасности и во избежание протекания влаги не заряжайте устройство, предварительно не слив воду, снимите адаптер для влажной уборки, чтобы остатки воды не повредили поверхность пола.

3.3. Использование водяного бака

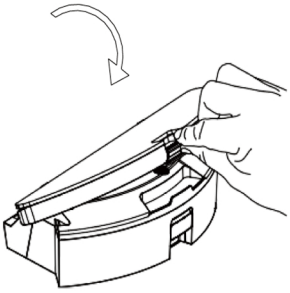
1. Нажмите на кнопку на пылесборнике и вытяните его



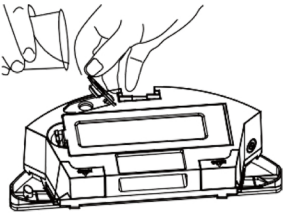
2. Установите моющую накладку.



3. Соберите адаптер для влажной уборки



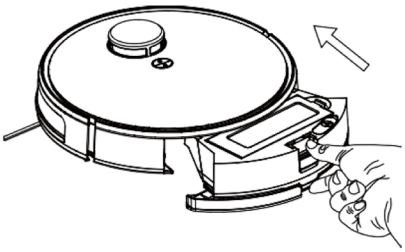
4. Откройте пробку резервуара для воды, залейте воду и закройте пробку



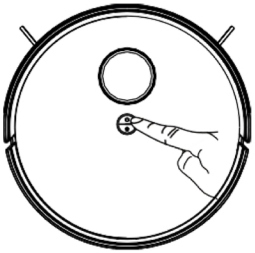
iBoto

3. Эксплуатация изделия

5 Соберите пылесборник, резервуар для воды и адаптер для влажной уборки



6 Приступите к влажной уборке пола.



Внимание:

* Пожалуйста, не используйте режим влажной уборки для ковра, если в вашей комнате есть ковер, пожалуйста, воспользуйтесь виртуальным блокиратором, чтобы запретить роботу чистить ковер.
* По завершению уборки слейте оставшуюся воду из бака и почистите моющую панель.

3.4. Начало уборки

Для наиболее эффективной очистки пола помещения в пылесосе предусмотрены различные режимы уборки. Вы можете запустить различные режимы очистки на корпусе робота, с пульта дистанционного управления или через приложение.

Автоматическая уборка

Когда использовать: самый распространенный способ уборки. Робот делает уборку по расписанию в зависимости от параметров помещения, после чего зигзагообразными движениями убирает весь дом.
Способ настройки: включите питание, дайте роботу время на запуск, после чего нажмите кнопку start на роботе, либо кнопку ⏯ на пульте дистанционного управления для начала уборки.

Выборочная уборка

Применимый сценарий: Используется для конкретного загрязненного участка поверхности. Для начала уборки нажмите кнопку выборочной уборки пока робот находится в режиме ожидания или поставлен на паузу. Этот режим используется для уборки квадратного участка размером 1,5x1,5 метра, находящегося по центру от робота. После уборки робот автоматически вернется в начальную точку, после чего завершит уборку.
Метод настройки: нажмите кнопку в приложении для запуска выборочной уборки

3. Эксплуатация изделия

Зональная уборка
Метод настройки: для запуска зональной уборки используйте приложение, робот начнет уборку запланированной области после настройки в приложении

Точечная уборка
Метод настройки: в приложении укажите целевую точку на карте, робот автоматически отправится в указанное место.

Регулировка всасывания
Метод настройки: регулировка мощности всасывания настраивается в приложении.

Ручное управление
Метод настройки: для активации движения робота вперед, назад и для его поворота нажмите кнопку ручного управления в приложении или на пульте дистанционного управления.

Виртуальная стена
Метод настройки: нажмите виртуальную стену в приложении, чтобы нарисовать линию виртуальной стены.
Воспользуйтесь виртуальной стеной, чтобы изолировать области, которые не нужно убирать.

Регулировка подачи воды
Применимый сценарий: подходит для гладкой поверхности (керамическая плитка, деревянный пол и т. д.), не используется для шероховатых поверхностей (например, цементный пол и т. д.)
Метод настройки: в режиме влажной уборки нажмите кнопку дистанционной настройки подачи воды / настройте уровень подачи воды в приложении

Пауза:
Для остановки работы во время уборки нажмите кнопку запуска на устройстве или иконку ⏯ в приложении.

3. Эксплуатация изделия

3.5. Выход из спящего режима:

В случае остановки устройства более чем на 3 минуты, все индикаторы погаснут, и робот перейдет в спящий режим. Для того, чтобы разбудить робота нажмите кнопку запуска на роботе или иконку запуска в приложении.

Выключение:

После того, как устройство завершит работу, удерживайте кнопку запуска на роботе в течение нескольких секунд, пока все индикаторы не погаснут — это будет означать, что устройство отключено.
После того, как устройство завершит работу, можно выключить главный выключатель вручную. После этого все индикаторы погаснут — это будет означать, что устройство отключено.

*По завершению работы устройства, зарядите его для следующей уборки (если вы не планируете использовать устройство на протяжении длительного времени, отключите главный тумблер питания).

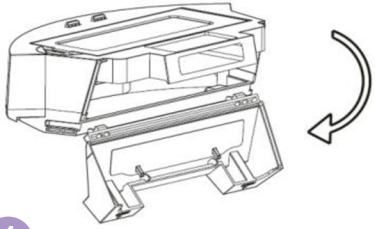
4. Содержание и техническое обслуживание деталей устройства

4.1. Пылесборник и фильтр

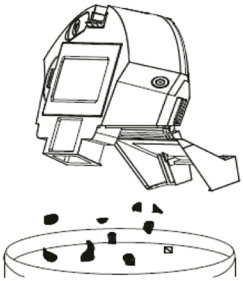
1 Для извлечения пылесборника нажмите кнопку отсоединения пылесборника.



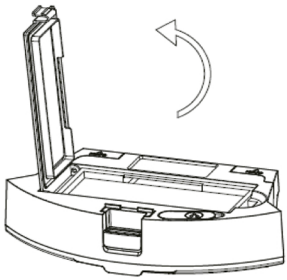
2 Откройте боковую крышку пылесборника.



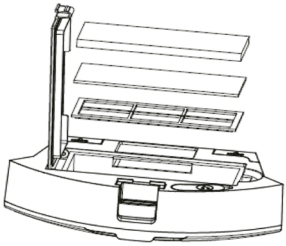
3 Опорожните пылесборник



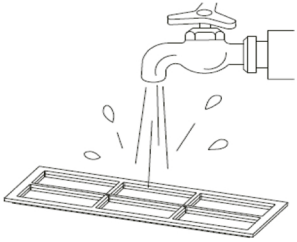
4 Откройте крышку фильтра HEPA.



5 Извлеките фильтр HEPA, губчатый фильтр и фильтр первичной очистки, очистите его шваброй или щеткой. Губчатый фильтр и фильтр HEPA нельзя мыть.

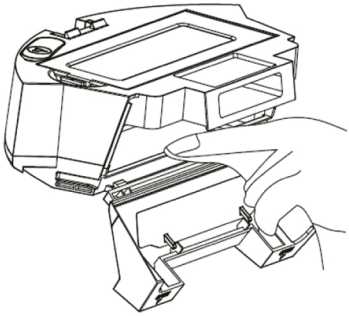


6 Удалите пыль с фильтра первичной очистки, промойте его и высушите до следующего использования.



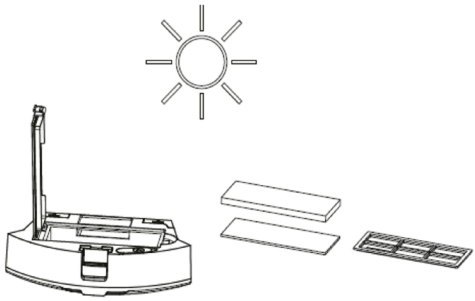
4. Содержание и техническое обслуживание деталей устройства

7 Очистите пылесборник с помощью тряпки или чистящей щетки.



8 Высушите пылесборник и фильтры. Для того, чтобы продлить срок службы аксессуаров необходимо держать их в сухом состоянии.

Внимание: мойте фильтр первичной очистки каждые 15-30 дней. Срок службы фильтра HEPA составляет около 3 месяцев.



9 Установите фильтр первичной очистки и фильтр HEPA в пылесборник.

Внимание:
1. Перед установкой фильтров убедитесь, что фильтр HEPA и фильтр первичной очистки полностью сухие.
2. Не подвергайте фильтр HEPA и фильтр первичной очистки воздействию солнечных лучей.

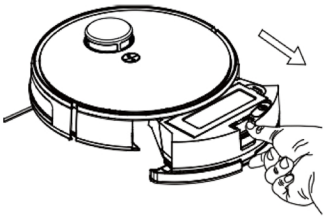
10 Закройте крышку пылесборника и установите пылесборник в робот.

Внимание: Мыть пылесборник запрещено.

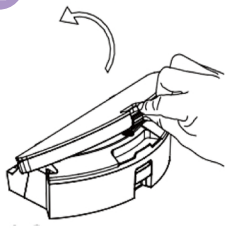
4. Содержание и техническое обслуживание деталей устройства

4.2. Резервуар для воды и моющая панель

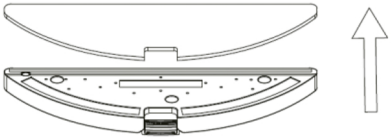
1 Снимите резервуар для воды.



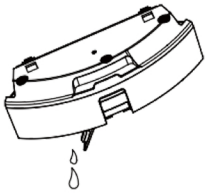
2 Регулировка подачи воды



3 Снимите моющую панель



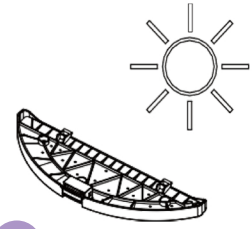
4 Слейте оставшуюся воду (не использовавшуюся в течение длительного времени)



5 Очистите адаптер для влажной уборки



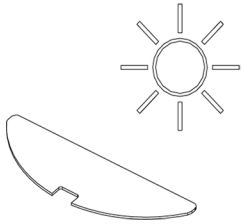
6 Просушите адаптер для влажной уборки



7 Очистите моющую панель



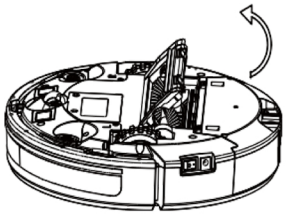
8 Просушите моющую панель



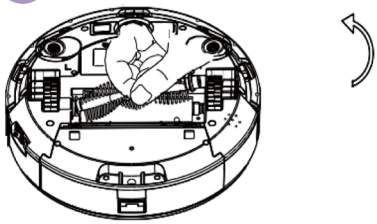
4. Содержание и техническое обслуживание деталей устройства

4.3. Основная роликовая щетка

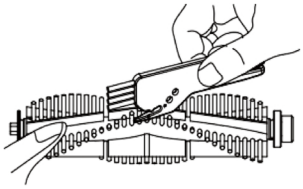
1 Откройте крышку роликовой щетки.



2 Извлеките роликовую щетку.

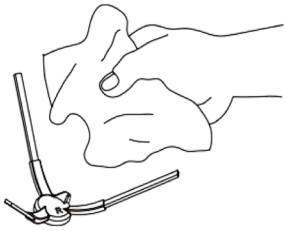


3 Очистите роликовую щетку при помощи чистящей щетки.



Чистка боковой щетки

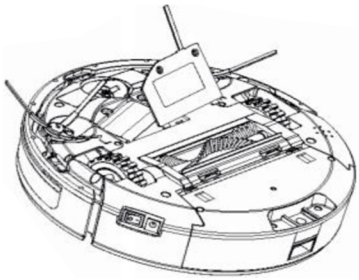
Снимите боковую щетку. Для очистки используйте кусок ткани.



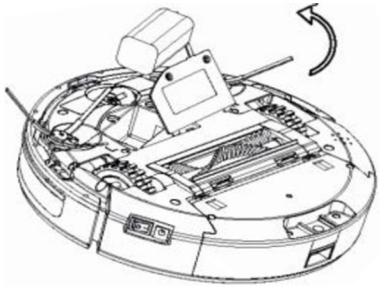
4. Содержание и техническое обслуживание деталей устройства

Снятие батареи

Открутите винт и откройте крышку отделения для аккумулятора



Извлеките аккумулятор



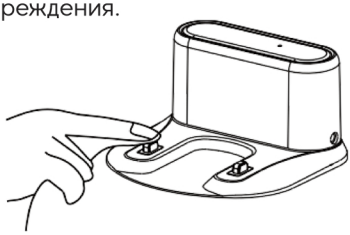
При замене аккумуляторных батарей в устройствах следует соблюдать следующие инструкции:
- Заменять на аккумулятор того же типа;
- Соблюдать способ замены аккумулятора;
- Соблюдать полярность при замене аккумулятора;
- Соблюдать нормы безопасной утилизации отработанных аккумуляторов;
- Соблюдать требования недопустимости использования неперезаряжаемых аккумуляторов;
- Предотвращать утечку аккумуляторов.

Инструкции и рекомендации по утилизации использованных батарей: Данное устройство не предусматривает самостоятельную замену аккумулятора пользователем, принудительное извлечение аккумулятора может привести к неполадкам в работе устройства.

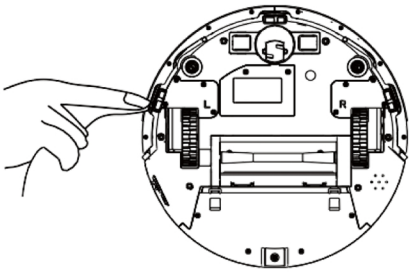
4. Содержание и техническое обслуживание деталей устройства

4.4. Зарядные полюса и датчик обнаружения поверхности, правые/левые и передние колеса

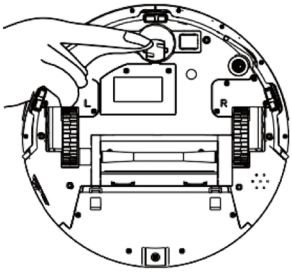
Напоминание:
Зарядные полюса, датчик обнаружения поверхности и передний бампер содержат электронные компоненты, которые могут повредится при попадании на них влаги. Используйте сухую тряпку для очистки вышеуказанных деталей во избежание их повреждения.



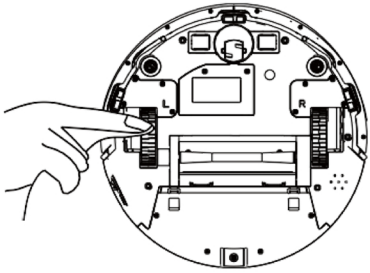
Очистка зарядных полюсов



Очистка датчиков обнаружения поверхности



Очистка переднего колеса



Очистка правого и левого колеса

* Если вы не планируете использовать робот в течение долгого времени, полностью зарядите его перед хранением и выключите. Заряжайте его каждые 3 месяца, чтобы аккумулятор оставался в исправном состоянии.
* Если аккумулятор разряжен или не используется в течение длительного времени, возможно, вы не сможете зарядить устройство. Свяжитесь с нашей компанией для послепродажного обслуживания устройства. Не разбирайте устройство самостоятельно.
* Чертежи устройства и его деталей, приведенные в настоящем руководстве, предоставляются исключительно для справки, фактический вид изделия может отличаться.

iBoto

5. Рекомендации по устранению неисправностей

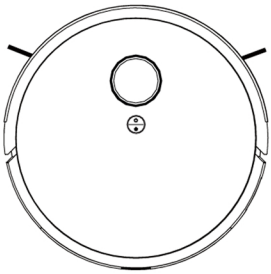
Сигнал уведомления	Причина неполадки	Устранение неполадки
Робот находится не на поверхности	Устройство находится не на поверхности	Поставьте робота на пол и снова нажмите кнопку запуска
Робот еще не готов	Нажмите кнопку ⏯ когда функция обнаружение поверхности или столкновения будет активирована	Проверьте, правильно ли работает передний бампер (после столкновения с препятствием робот должен поменять направление), и не загрязнены ли датчики обнаружения поверхности
Низкий заряд батареи	Уведомление о низком заряде аккумулятора при невозможности обнаружения зарядной станции	Зарядите робот с помощью шнура питания
Низкий заряд аккумулятора, немедленно зарядите устройство	Уведомление о низком заряде аккумулятора при невозможности обнаружения зарядной станции	Зарядите робот с помощью шнура питания
Критически низкий уровень заряда аккумулятора, робот может немедленно отключиться	Уведомление о низком заряде аккумулятора при невозможности обнаружения зарядной станции	Зарядите робот с помощью шнура питания
Сбой при подзарядке, требуется проверка	Проблема с зарядной станцией	Проверьте, правильность соединения между роботом и зарядными полюсами, либо зарядите устройство при помощи шнура питания.
Наматывание мусора на основную роликовую щетку, требуется очистка	На роликовую щетку намотался мусор	Проверьте, намотался ли мусор на роликовую щетку, и очистите ее в случае необходимости
Заклинило левое/правое колесо, требуется очистка левого/правого колеса	Колесо заклинило	Проверьте, заклинило ли колесо, и очистите его при необходимости
Боковую щетку заклинило, очистите боковую щетку	Боковую щетку заклинило	Проверьте, намотался ли мусор на боковые щетки, и очистите их при необходимости
Пожалуйста очистите боковую щетку, проверьте датчик столкновения	Неполадка переднего бампера	Проверьте, правильно ли работает передний бампер (после столкновения с препятствием робот должен поменять направление)
Датчик обнаружения поверхности заблокирован, пожалуйста, освободите датчик обнаружения поверхности	Проблема с датчиком обнаружения поверхности	Убедитесь, что датчик не загрязнен и не закрыт
Попадание мусора в двигатель пылесоса, пожалуйста, почистите двигатель	Двигатель пылесоса заклинило	Проверьте, заблокировано ли входное отверстие пылесборника

5. Рекомендации по устранению неисправностей

Сигнал уведомления	Причина неполадки	Устранение неполадки
Датчики бампера не работают	Неполадка бампера	Проверьте, правильно ли работает передний бампер (после столкновения с препятствием робот должен поменять направление)
Датчики перепада высоты не работают	Неполадка датчика обнаружения поверхности	Убедитесь, что датчик перепада высоты не загрязнен и не закрыт
Двигатель заклинило, очистите его	Двигатель пылесоса заклинило	Проверьте, заблокировано ли входное отверстие пылесборника
Робот застрял, пожалуйста, освободите робота	Застрял робот или лазерная головка	Пожалуйста, проверьте, застрял ли робот или лазерная головка
Робота заклинило, пожалуйста, освободите робота	Робота заклинило, лазерная головка заслонена	Пожалуйста, проверьте, не заклинило ли робота, и не заслонена ли лазерная головка
Датчик границ заблокирован	Правый датчик границ заслонен	Пожалуйста, убедитесь в том, что датчик не заслонен
Лазерная головка застряла	Лазерная головка застряла	Пожалуйста, проверьте, застрял ли робот
Лазерная головка заслонена	Лазерная головка заслонена	Пожалуйста, убедитесь в том, что лазерная головка не заслонена

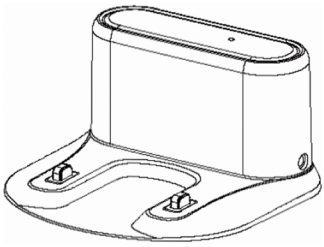
6. Параметры изделия

Основной агрегат (робот)



Описание	Параметр
Размеры	330*96 мм
Аккумулятор	Литиевый
Вес	3,1 кг
Номинальная мощность	14,8 В
Номинальная мощность	32 Вт

Зарядная станция



Описание	Параметр
Размеры	155*150*80 мм
Мощность на входе	19 В
Мощность на выходе	19 В, 0,6 А
Номинальная мощность	11,4 Вт
Номинальная частота	50/60 Гц

6. Параметры изделия

Компонент	Вредные вещества					
	Свинец (Pb)/ соединения свинца	Ртуть (Hg)/ соединения ртути	Кадмий (Cd)/ Соединения кадмия	Соединения Cr(V1)/ Cr(V1)	Полибромированные дифенилы (ПБД)	Полибромированные дифенилэфиры (ПБДЭ)
Пластиковые детали	O	O	O	O	O	O
Металлические элементы	×	O	O	O	O	O
Электронный модуль основного агрегата	×	O	O	O	O	O
Электронные компоненты	O	O	×	O	O	O
Аккумулятор	O	O	O	O	O	O
Сетевой шнур питания	×	O	O	O	O	O

Описание: данная форма составлена в соответствии с положениями стандарта SJ/T 11364 «Маркировка для ограниченного использования опасных веществ в электронных и электрических изделиях»

«O» Означает, что содержание вредного вещества во всех однородных материалах детали ниже предельного значения, указанного в действующей в настоящее время версии стандарта GB/T 26572 «Ограничения на содержание вредных веществ в электрических и электронных приборах».

«×» Означает, что содержание вредного вещества по крайней мере в одном из однородных материалов детали превышает предельные требования, установленные действующей версией стандарта GB/T26572, и в промышленности не существует какой-либо альтернативы, соответствующей требованиям Директивы ЕС по ограничению использования опасных веществ (RoHS).

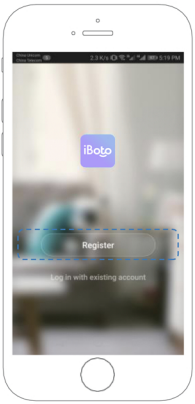
7. Инструкция по использованию приложения

1 Быстрое подключение

Подготовьте устройство перед подключением: расположите робот-пылесос и зарядную базу, установите боковую щетку.

Шаг 1: Загрузка/установка приложения iBoto Smart

Для установки приложения вы можете сканировать QR-код (изображен на рисунке), также приложение iBoto Smart можно найти в App Store (для пользователей IPhone) или Google Play (для пользователей Android).

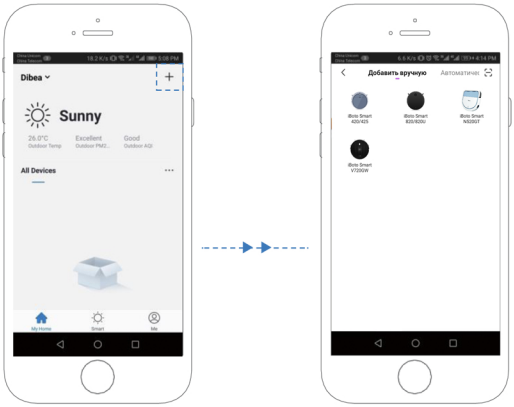


Шаг 2: Регистрация в приложении iBoto Smart

Войдите в приложение iBoto Smart , если вы ранее не пользовались приложением, вам необходимо зарегистрировать учетную запись.

Шаг 3: Добавьте модель устройства

Нажмите кнопку «Add device» в стартовом меню, либо кнопку «+» в правом верхнем углу, затем нажмите кнопку «all devices» для выбора модели устройства и входа в интерфейс подключения к сети, как показано на рисунке ниже.



Примечание: убедитесь, что ваш мобильный телефон подключен к домашней сети Wi-Fi (совместимо только с сетями 2.4 G)

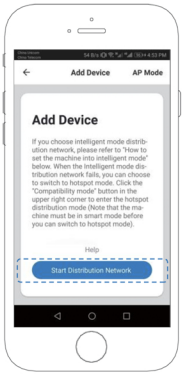
7. Инструкция по использованию приложения

Шаг 4: Подключение к сети

Подключение к смарт-сети:

Включите переключатель питания на роботе пылесоса, нажмите и удерживайте кнопку START в течение 3 секунд после запуска устройства. Когда раздастся звуковой сигнал, и замигает желтый индикатор кнопки START, отпустите кнопку – устройство перейдет в режим подключения к сети.
Спустя несколько секунд робот-пылесос издаст короткий звуковой сигнал, после чего замигает красный индикатор кнопки START, что будет означать, что устройство находится в сети.

Нажмите кнопку «Начать подключение к сети» в интерфейсе приложения iBoto Smart.



- Для подключения к сети устройство должно находиться в зоне покрытия Wi-Fi сигнала.
- Сеть, к которой устройство подключилось в первый раз будет являться сетью устройства по умолчанию.
- Сообщение «connection time out» в приложении или мигание кнопки START фиолетовым указывает на сбой подключения Wi-Fi. Повторите шаг, указанный выше, либо подключитесь к другой сети.

Режим точки подключения к сети

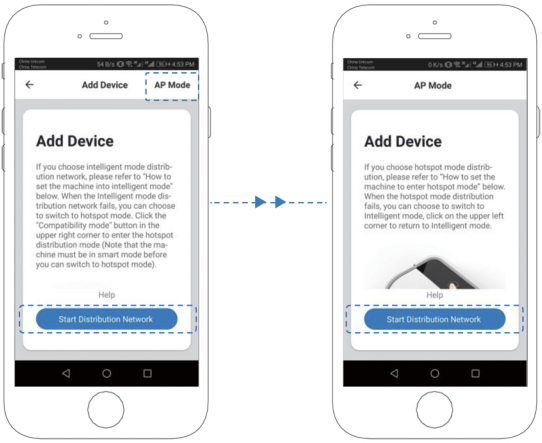
- При выборе режима точки подключения к сети, вам необходимо выбрать устройство в качестве точки подключения (кнопка START горит красным), при сбое режима точки подключения к сети кнопка START будет гореть фиолетовым.
- Для того, чтобы войти в режим точки подключения (кнопка START горит красным светом) необходимо нажать и отпустить кнопку START. Устройство издаст короткий звуковой сигнал, кнопка START начнет мигать желтым, устройство перейдет в режим подключения к сети.

Спустя несколько секунд робот-пылесос издаст короткий звуковой сигнал, после чего замигает зеленый индикатор кнопки START, что будет означать, что устройство находится в режиме точки подключения.

- В случае невозможности подключения сети для того, чтобы войти в режим точки подключения (кнопка START горит фиолетовым) нажмите и удерживайте кнопку START в течение 3 секунд. Отпустите кнопку после того, как устройство издаст короткий звуковой сигнал, кнопка START начнет мигать желтым, устройство перейдет в режим подключения к сети. Спустя несколько секунд робот-пылесос издаст короткий звуковой сигнал, после чего замигает зеленый индикатор кнопки START, что будет означать, что устройство находится в режиме точки подключения.

7. Инструкция по использованию приложения

Нажмите кнопку «Compatible mode» в правом верхнем углу интерфейса приложения iBoto Smart, войдите в интерфейс режима точки подключения, нажмите кнопку «Start distribution network» для подключения к сети.



- При невозможности соединения в режиме точки подключения, перезагрузите устройство и выполните действия, указанные выше для соединения в режиме точки подключения, либо подключитесь в режиме сети.
- Для того, чтобы войти в режим подключения к сети (кнопка START горит зеленым светом) необходимо нажать и удерживать кнопку START. Устройство издаст короткий звуковой сигнал, кнопка START начнет мигать желтым, устройство перейдет в режим подключения к сети.

Спустя несколько секунд устройство издаст короткий звуковой сигнал, кнопка START замигает красным, устройство перейдет в режим подключения к сети.

- В случае невозможности работы в режиме точки подключения для того, чтобы войти в режим подключения к сети (кнопка START горит фиолетовым) нажмите и удерживайте кнопку START в течение 3 секунд. Отпустите кнопку после того, как устройство издаст короткий звуковой сигнал, кнопка START начнет мигать желтым, устройство перейдет в режим подключения к сети.

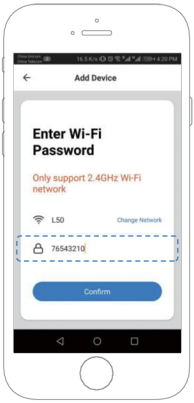
Спустя несколько секунд робот-пылесос издаст короткий звуковой сигнал, после чего замигает красный индикатор кнопки START, что будет означать, что устройство находится в сети.

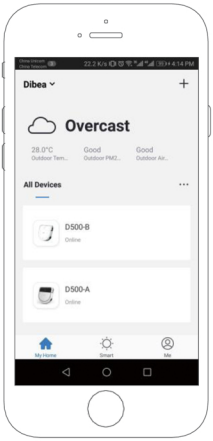
После того как робот-пылесос перейдет в режим подключения к сети, нажмите кнопку «Return» в левом верхнем углу приложения iBoto Smart, чтобы вернуться в режим подключения к сети.

Шаг 5: Подключение робота-пылесоса к домашней сети Wi-Fi

7. Инструкция по использованию приложения

Приложение автоматически определит сеть, к которой подключен мобильный телефон. Введите пароль домашней сети Wi-Fi, нажмите кнопку «Confirm» для перехода в интерфейс режима подключения.





Шаг 6: Управление роботом-пылесосом с помощью приложения

После подключения робота-пылесоса к сети Wi-Fi, устройство издаст короткий звуковой сигнал, кнопка START начнет мигать желтым, что означает, что робот успешно подключился к сети. Вы можете приступить к управлению устройством через приложение после того, как приложение перейдет в интерфейс управления (в случае если приложение долго не переходит в интерфейс управления, вернитесь в стартовое меню). Робот-пылесос будет добавлен в стартовое меню приложения.

2 Обновление прошивки

Перед обновлением прошивки убедитесь, что робот-пылесос заряжен, домашняя сеть Wi-Fi работает нормально, и устройство может быть подключено к приложению для смартфона. Примечание: если вы не можете подключиться к сети, пожалуйста, обратитесь к разделу «Быстрое подключение к сети».

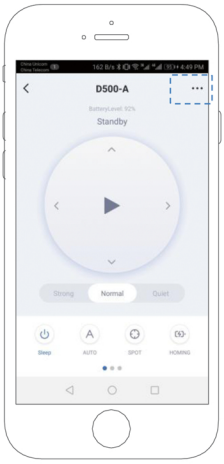
Способ I: Обновление в один клик

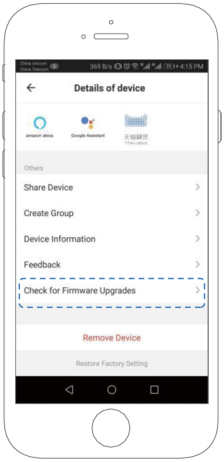
При возможности подключения к сети, включите питание робота-пылесоса, подключите робот-пылесос и приложение для смартфона (время подключения может отличаться в зависимости от сети Wi-Fi), устройство должно находиться в режиме ожидания. Войдите в интерфейс приложения и нажмите кнопку «...» в правом верхнем углу, выберите «Check firmware upgrading», нажмите «Immediate upgrade», в приложении появится диалоговое окно «New equipment firmware is found». Подождите несколько секунд, перейдите в интерфейс обновления после того, как устройство издаст звуковой сигнал, а кнопка START загорится красным, процесс обновления будет отображен в интерфейсе приложения.

Способ II: Для обновления устройства переведите робота в режим подготовки к обновлению

7. Инструкция по использованию приложения

Шаг 1: Включите питание устройства и переведите его в спящий режим с помощью приложения





В случае, если вы не можете подключиться к сети для сопряжения устройства, выключите питание робота-пылесоса, дождитесь сопряжения устройства и робота-пылесоса (время подключения зависит от режима работы сети), переведите устройство в спящий режим при помощи приложения.

Шаг 2: Переведите устройство в режим подготовки к обновлению

- Нажмите кнопку START и удерживайте ее в течение некоторого времени, нажмите кнопку «Wakeup» в интерфейсе приложения, подождите несколько секунд, после чего вы перейдете в режиме обновления, устройство издаст соответствующий звуковой сигнал, а кнопка START загорится белым.
- Если робот-пылесос находится в режиме подготовки к обновлению после включения, однако мобильное приложение не сопряжено с устройством, пройдете процедуру сопряжения устройства в режиме подготовки к обновлению. См. раздел «Быстрое подключение к сети» настоящей инструкции, убедитесь, что кнопка START горит белым цветом в момент, когда устройство успешно перешло в режим подготовки к обновлению.

Шаг 3: Запустите обновление устройства в интерфейсе приложения для смартфона

- Войдите в интерфейс приложения и нажмите кнопку «...» в правом верхнем углу, выберите «Check firmware upgrading», нажмите «Immediate upgrade», в приложении появится диалоговое окно «New equipment firmware is found».

Подождите несколько секунд, перейдите в интерфейс обновления после того, как устройство издаст звуковой сигнал, а кнопка START загорится красным, процесс обновления будет отображен в интерфейсе приложения.

Шаг 4: дождитесь завершения обновления робота-пылесоса

- После того, как робот-пылесос издаст соответствующий звуковой сигнал, а кнопка START загорится желтым цветом обновление программного обеспечения робота будет завершено. Приложение перейдет в экран управления роботом. Примечание: об успешном обновлении устройства свидетельствует соответствующий звуковой сигнал и желтый цвет индикатора кнопки START в случае, если устройство уже обновлено до новейшей версии прошивки, приложение оповестит об этом соответствующим звуковым сигналом.

Изделие соответствует части 15 Правил FCC. Эксплуатация изделия должна осуществляться при соблюдении двух следующих условий:
(1)Устройство не должно создавать критических помех.
(2)Устройство должно принимать любые помехи, в том числе те, которые могут привести к нежелательной работе.



Цифра в этом логотипе указывает на то, что при нормальной эксплуатации срок экологически безопасного использования составляет 10 лет.



Исполнительный стандарт: GB4706.1-2005 GB4706.7-2014 GB4343.1-2009GB17625.1-2012



Маркировка «CE» указывает, что продукт соответствует требованиям Европейских директив 2014/35/EU Низковольтное оборудование.
2014/30/EU Директива по электромагнитной совместимости.
Вы можете запросить полную версию Декларации соответствия у дистрибьютора: Данное изделие соответствует требованиям Директивы RoHS (2011/65/EU и 2015/863/EU).
Данное изделие соответствует требованиям Директивы Eup (2009/125/CE)



iBoto

iBoto Smart L920SW Aqua
Импортер: ООО "АЙБОТО", 111250 г. Москва, проезд Завода Серп и Молот дом 10, офис 310
+7 495 648-54-88, http://iboto.ru/; e-mail: info@iboto.ru
Изготовлено: DONGGUAN XINSU TECHNOLOGY CO.,LTD
Адрес места нахождения Room 401, 1st Building No.6 Dalingshan Hupan Road,
Dalingshan Town, Dongguan City, Guangdong Province, Китай 05/2021

P/N:312060288

Гарантийный талон №

Настоящая гарантия действительна при заполнении продавцом всех полей таблицы и наличии подписи покупателя

Модель №:	Дата приобретения:
Серийный номер:	Ф.И.О. и подпись покупателя: С условием гарантии ознакомлен: _____
Название, телефон и юридический адрес продающей организации:	Подпись продавца:

Обязанности по настоящей гарантии исполняются на территории РФ Авторизованными Сервисными центрами iBoto.
Организация, уполномоченная на принятие претензий, удовлетворение требований потребителей и организацию сервисного и технического обслуживания на территории РФ:
ООО "Айбото".
Информация о сервисном обслуживании в СНГ и Авторизованных Сервисных центрах iBoto доступа по телефону +7 499 347-20-53 и на сайте www.iboto.ru
Сервисный центр ООО "Вирта Центр"
Москва
Адрес: Вернадского просп., 109
Тел.: +7 (495) 434-33-33

Условия гарантии

Настоящая гарантия выдается изготовителем в дополнение к конституционным и иным правам потребителей и ни в коем случае не ограничивает их.

Гарантия действует в случае, если товар будет признан неисправным в связи с материалами или сборкой при соблюдении следующих условий:

1. Гарантия распространяется на товар, предназначенный для использования на территории РФ. Товар должен быть использован в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации, техническими стандартами и/или требованиями безопасности. Список моделей, предназначенных для использования на территории РФ, размещен на сайте www.iboto.ru
2. Настоящая гарантия не действительна в случаях, когда повреждение или неисправность вызваны пожаром, молнией или другими природными явлениями; попаданием жидкостей внутрь изделия; механическим повреждением; неправильным использованием, в том числе и подключением к источникам питания, отличным от упомянутых в инструкции по эксплуатации; колебанием напряжения, использованием повышенного или неправильного питания или входного напряжения; износом; халатным отношением, включая попадание в изделие посторонних предметов и насекомых; ремонтом или наладкой, если они произведены лицом, которое не имеет сертификата на оказание таких услуг, а также инсталляцией, адаптацией, модификацией или эксплуатацией с нарушением технических условий и/или требований безопасности, указанных в инструкции по эксплуатации товара.
3. В том случае, если в течение гарантийного срока часть или части товара были заменены частью или частями, которые не были поставлены или санкционированы изготовителем, а также были неудовлетворительного качества и не подходили для товара, то потребитель теряет все и любые права настоящей гарантии, включая право на возмещение.
4. Действие настоящей гарантии не распространяется на программное обеспечение, детали отделки и корпуса, лампы, батареи и аккумуляторы и соединительные кабели, защитные экраны, накопители мусора, сетки, фильтры, щетки, картриджи и прочие детали, обладающие ограниченным сроком использования.

Номер гарантийного ремонта	Дата поступления аппарата в ремонт	Дата выдачи аппарата	Описание ремонта	Список замененных деталей	Название и печать сервисного центра	Ф.И.О. мастера выполнившего ремонт

Данная таблица заполняется представителем Сервисного центра, проводящего гарантийный ремонт изделия. После проведения гарантийного ремонта данный талон должен быть возвращен Владельцу.

Сроки гарантии
Компания iBoto Технолоджи Инк предоставляет на весь спектр продукции, поставляемой в РФ, гарантию производителя сроком в 1 (один) год с даты приобретения.

1. Қауіпсіздік техникасы ережелері

Құрылғыны қолданар алдында келесі қауіпсіздік нұсқауларын оқып шығыңыз. Аталған сақтық шараларын сақтаңыз.
Қауіпсіздік техникасы бойынша келесі нұсқауларды мұқият оқып шығыңыз. Оларды кейінірек пайдалану үшін сақтаңыз. Осы нұсқаулықтың нұсқауларына сәйкес келмейтін кез-келген әрекет құрылғыны зақымдауы мүмкін.

Назар аударыңыз:

1. Құрылғыны бөлшектеу мен жөндеуді тек білікті мамандар ғана орындай алады. Бұл құрылғыны өзіңізге бөлшектеу ұсынылмайды.
2. Тек бастапқы қуат көзін пайдаланыңыз. Басқа қуат көздерін пайдалану құрылғыны зақымдауы мүмкін.
3. Ылғал қолыңызды электр сымына, розеткаға немесе қуат көзіне тигізбеңіз.
4. Мата мен дененің бөліктері құрылғының дөңгелектерінің астына түспейтініне көз жеткізіңіз.
5. Құрылғыны темекі, оттық және т. б. сияқты жылу көздеріне жақын қоймаңыз.
6. Зарядталғаннан кейін құрылғыны тазалаңыз.
7. Электр сымын майыстырмаңыз немесе роботқа ауыр немесе өткір заттарды салмаңыз.
8. Бұл құрылғы тек жабық бөлмеде пайдалануға арналған. Құрылғыны ашық жерлерде пайдаланбаңыз.
9. Құрылғыға отырмаңыз.
10. Құрылғыны ылғал немесе дымқыл ортада пайдаланбаңыз (мысалы, ванна бөлмесінде).
11. Қолданар алдында еденнен барлық нәзік (оңай зақымдалған) заттарды (мысалы, шыны бұйымдар, шамдар және т. б.), сондай-ақ щеткалар мен сору каналдарына түсіп кетуі мүмкін заттарды (мысалы, сымдар, қағаздар, перделер) жинап алыңыз.
12. Құрылғыны оңай құлап кететін жерлерге орнатпаңыз (мысалы, орындықтар, үстелдер және т. б.).
13. Тасымалдау кезінде немесе құрылғыны ұзақ уақыт пайдалануды жоспарламасаңыз, негізгі қуат қосқышын құрылғының бүйірінен ажыратыңыз.
14. Қолданар алдында қуат көзі розеткаға қосылғанын мұқият тексеріңіз.
15. Жарақаттануды болдырмау үшін бөлмедегі барлық адамдарға құрылғы тазалауды жүзеге асыратынын ескертіңіз.
16. Егер шаң жинағыш толтырылған болса, өнімді қолданар алдында оны босатыңыз.
17. Құрылғы қоршаған орта температурасы 0°C - 40°C кезінде пайдалануға арналған.
18. Құрылғыға жоғары температураның әсер етпеуін қадағалаңыз.
19. Бұйымдарды кәдеге жарату алдында оның аккумуляторын алып тастаңыз.
20. Аккумуляторды шығарған кезде құрылғының қосулы емес екеніне көз жеткізіңіз.
21. Пайдаланылған аккумуляторларды белгіленген ережелерге сәйкес қайта өңдеңіз.

1. Қауіпсіздік техникасы ережелері

Ескерту:

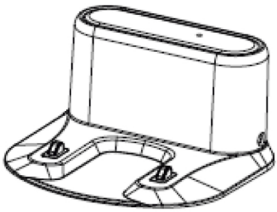
1. Өндіруші ұсынған түпнұсқа аккумуляторы мен зарядтау станциясын ғана пайдаланыңыз. Кәдімгі батареяларды пайдалануға қатаң тыйым салынады. Аккумулятордың техникалық сипаттамалары туралы ақпарат «Құрылғы параметрлері» бөлімінде берілген.
2. Бұйымдарды ашық жалынмен немесе сынғыш заттармен үй-жайда пайдалануға тыйым салынады.
3. Өнімді өте жоғары температурада (40 °C-тан жоғары) немесе өте төмен температурада (0 °C-тан төмен) пайдалануға тыйым салынады.
4. Шаштың, киімнің, саусақтардың немесе дененің басқа бөліктерінің бұйымның қозғалмалы бөліктерінің жанында болуына жол бермеңіз.
5. Өнімді дымқыл немесе жабысқақ бетке қолдануға тыйым салынады.
6. Құрылғыны бүлдіруі мүмкін тастар мен қалдықтар сияқты заттарды алып тастау үшін құрылғыны пайдалануға тыйым салынады.
7. Бензин, тонер және принтер немесе көшіру аппараттары сияқты жанғыш заттарды кетіруге арналған құрылғыны пайдалануға тыйым салынады. Сондай-ақ бұйымды тез тұтанатын заттары бар таза үй-жайларда пайдалануға тыйым салынады.
8. Темекі, сіріңке, күл және өртке әкелуі мүмкін басқа заттар сияқты жанып жатқан заттарды алып тастау үшін құрылғыны пайдалануға тыйым салынады.
9. Заттарды тікелей сору саңылауының жанына қоюға тыйым салынады. Егер сору саңылауы бітелген болса, құрылғыны пайдаланбаңыз. Біркелкі ауа айналымын қамтамасыз ету үшін сору саңылауын шаңнан, мақтадан, шаштан және т. б. тазалаңыз. Зақым келтірмеу үшін қуат кабелін абайлап қолданыңыз.
10. Қоректендіру сымын бұйымдарды және зарядтау станциясын тасымалдау немесе орнын ауыстыру үшін пайдалануға тыйым салынады. Ашаны қоректендіру желісінен ажырату үшін қоректендіру сымын пайдалануға тыйым салынады. Қуат сымын есікпен қысуға тыйым салынады.
11. Қуат сымының өткір заттармен және бұрыштармен жанасуына жол бермеңіз.
12. Қуат сымы қосылған кезде құрылғының жұмысына тыйым салынады, өйткені қуат сымы жылу көзінен үлкен қашықтықта болуы керек. Зақымдалған зарядтау станциясын пайдаланбаңыз. Егер өнім қатты зақымдалған болса да, оны жағуға тыйым салынады, өйткені бұл аккумулятордың жарылуына әкелуі мүмкін.

2. Бұйымды жинақтау

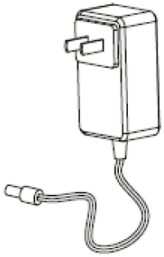
2.1. Құрылғы және жабдықтар



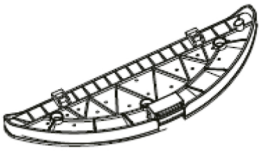
Негізгі агрегат (робот)



Зарядтау станциясы



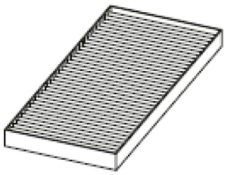
Қуат адаптері



Ылғалды тазалауға арналған адаптер



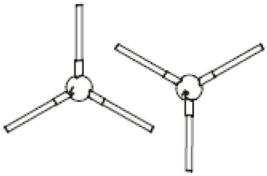
Жуу панелі



HEPA сүзгісі



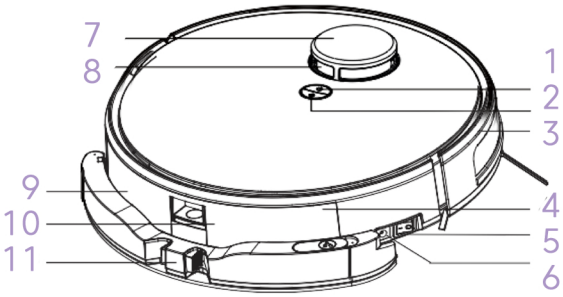
Тазалау щеткасы



Бүйірлік щетка

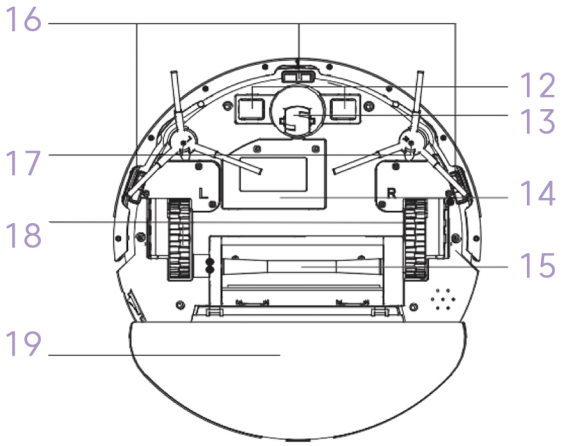
2. Бұйымды жинақтау

2.2. Өнімге шолу
Үстіңгі жақтан көрінісі



1. Іске Қосу/Кідірту
2. Соққы қадағасы
3. Базаны іздеу
4. Шаң жинағыш
5. Қуат қосқышы
6. Зарядтауға арналған ұяшық
7. Лазерлік бас қысым датчигі
8. Лазерлік диапазонқадағасы
9. Су ыдысы
10. Қоқыс жәшігін ажырату батырмасы
11. Су ыдысын ажырату батырмасы

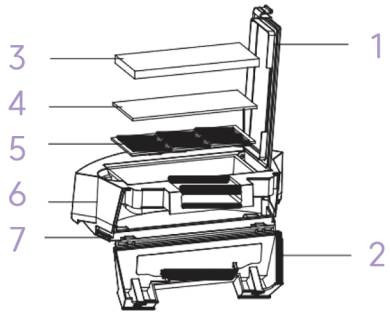
Төменнен қараған кездегі түрі



12. Зарядтау контактілері
13. Айналмалы алдыңғы доңғалақ
14. Аккумуляторлар
15. Негізгі роликті щетка
16. Бетті анықтау қадағасы
17. Бүйірлік щетка
18. Доңғалақ
19. Ылғалды тазалауға арналған адаптер уборки

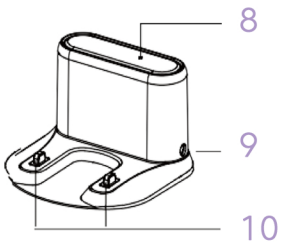
2. Бұйымды жинақтау

Кіріктірілген шаң жинағыш және су ыдысы



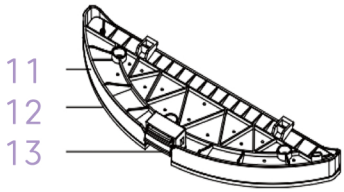
1. Шаң жинағыштың жоғарғы қақпағы
2. Шаң жинағыштың бүйір қақпағы
3. МЕРА сүзгіші
4. Кеуекті сүзгі
5. Бастапқы тазалау сүзгісі
6. Шаң жинағыштың жоғарғы бөлігі
7. Шаң жинағыштың төменгі бөлігі

Зарядтау станциясы



8. Сигнал индикаторы
9. Тұрақты токтың қуат көзі
10. Зарядтау полюсті ұштық

Ылғалды тазалауға арналған адаптер

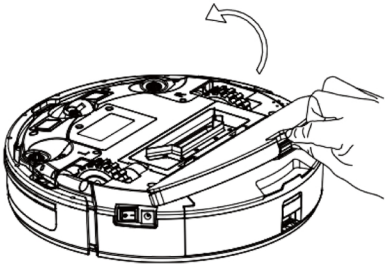


11. Ылғалды тазалауға арналған адаптер
12. Жуу панелі
13. Ылғал тазалауға арналған адаптерді ажырату батырмасы

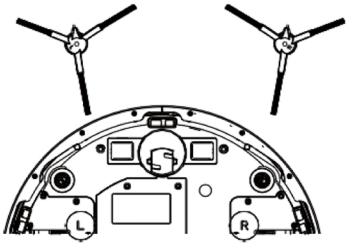
3. Бұйымды пайдалану

3.1. Жұмысқа дайындық

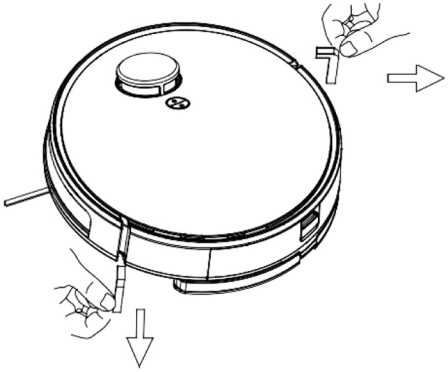
Су ыдысын алыңыз
Су ыдысын ажырату батырмасын басыңыз, содан кейін оны алыңыз.



Бүйірлік щетканы орнатыңыз
Бүйірлік щеткалар R немесе L белгісімен белгіленген, сәйкесінше оң және сол жақ. Осы белгілерге сәйкес робот-шаңсорғышқа щеткаларды орнатыңыз.



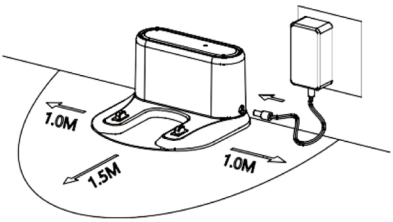
Бампердің қорғаныш төсемін алыңыз
Роботты қолданар алдында қауіпсіздік төсемін алыңыз.



3. Бұйымды пайдалану

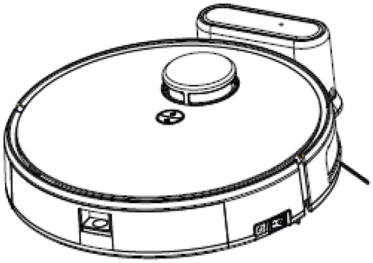
3.2. Батареяны зарядтау

1. Зарядтау базасын орнатыңыз және қуат көзін қосыңыз.
Зарядтау станциясын қабырғаға және тегіс жерге орнатыңыз. Зарядтау станциясының айналасында бос орын қамтамасыз етіңіз (оң және сол жақта кемінде 0,5 м, ал алдыңғы жағында кемінде 1,5 м).





2. Қуатты қосыңыз.
«I» – роботты қосыңыз.
«O» – роботты өшіріңіз.



3. Құрылғыны зарядтау: роботты зарядтау станциясына орнатыңыз.
Тікелей зарядтау үшін қуат адаптерін пайдаланыңыз.
Құрылғыны зарядтау кезінде сары индикатор жыпылықтайды;
Зарядтау аяқталғаннан кейін индикатордың жасыл түсі жанады.

Тазалау кезінде робот зарядтың жетіспеушілігін анықтайды, содан кейін ол автоматты түрде зарядтау базасын іздеу режиміне өтеді. Мобильді қосымшадағы зарядтау батырмасын басу арқылы роботқа «зарядтау базасына оралу» режимін бастау туралы бұйрық бере аласыз.

3. Бұйымды пайдалану

Назар аударыңыз:

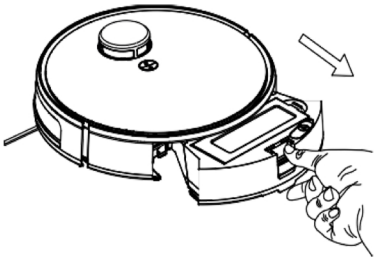
1. Базаны күшті шағылысатын қасиеттері бар объектілердің жанына орнатпаңыз, мысалы, айна. Тікелей күн сәулесінің түсуіне жол бермеңіз.

2. Қолданар алдында максималды жұмыс ұзақтығын қамтамасыз ету үшін құрылғыны толығымен зарядтаңыз. Зарядтау уақыты шамамен 6 сағатты құрайды

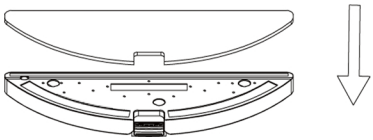
3. Зарядтау кезінде суды резервуардан және шаң жинағыштан ағызыңыз. Қауіпсіздік мақсатында және ылғалдың ағып кетуіне жол бермеу үшін құрылғыны зарядтамаңыз, суды ағызып алмас бұрын, қалған су еденнің бетіне зиян тигізбеуі үшін дымқыл тазалауға арналған адаптерді алыңыз.

3.3. Су ыдысын пайдалану

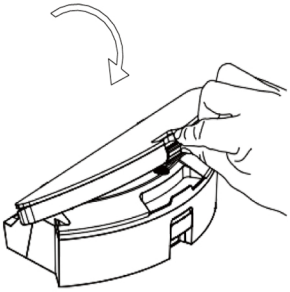
1 Шаң жинағыштағы батырманы басып, оны тартыңыз



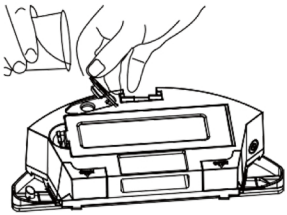
2 Жуғыш зат төсемін орнатыңыз



3 Ылғалды тазалауға арналған адаптер

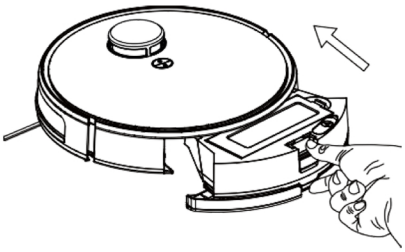


4 Су ыдысының тығынын ашып, су құйып, тығынды жабыңыз

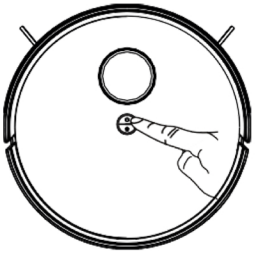


3. Бұйымды пайдалану

5 Су ыдысының қақпағын ашып, су құйып, қақпағын жабыңыз



6 Еденді дымқыл тазалауды жалғастырыңыз.



Назар аударыңыз:

* Кілем үшін дымқыл тазалау режимін пайдаланбаңыз, егер сіздің бөлмеңізде кілем болса, роботтың кілемді тазалауына жол бермеу үшін виртуалды блокаторды қолданыңыз.
* Тазалау аяқталғаннан кейін қалған суды резервуардан ағызып, жуғыш панельді тазалаңыз.

3.4. Тазалауды бастау

Шаңсорғыштағы бөлменің еденін тиімді тазарту үшін әртүрлі тазалау режимдері қарастырылған. Робот корпусында қашықтан басқару құралынан немесе қолданба арқылы әртүрлі тазалау режимдерін іске қосуға болады.

Автоматты тазалау

Қашан қолдану керек: тазартудың ең көп таралған әдісі. Робот бөлменің параметрлеріне байланысты кесте бойынша тазалайды, содан кейін зигзаг қозғалыстарымен бүкіл үйді тазартады.
Орнату әдісі: қуатты қосыңыз, роботты іске қосуға уақыт беріңіз, содан кейін роботтағы бастау батырмасын немесе ⏯ тазалауды бастау үшін қашықтан басқару құралындағы батырманы басыңыз.

Таңдап тазалау

Қолданылатын сценарий: белгілі бір ластанған жер беті үшін қолданылады.
Тазалауды бастау үшін роботты күту немесе кідірту кезінде таңдалған тазалау батырмасын басыңыз. Бұл режим роботтың ортасында орналасқан 1,5x1,5 метрлік шаршы алаңды тазарту үшін қолданылады. Тазалаудан кейін робот автоматты түрде бастапқы нүктеге оралады, содан кейін ол тазалауды аяқтайды.
начальную точку, после чего завершит уборку.

3. Бұйымды пайдалану

Аймақтық тазалау
Орнату әдісі: аймақтық тазалауды бастау үшін бағдарламаны қолданыңыз, робот бағдарламада конфигурацияланғаннан кейін жоспарланған аумақты тазалай бастайды

Нүктелі тазалау
Орнату әдісі: қосымшада картадағы мақсатты нүктені көрсетіңіз, робот автоматты түрде көрсетілген жерге барады.

Соруды реттеу
Реттеу әдісі: сору қуатын реттеу қолданбада реттеледі.

Қолмен басқару
Реттеу әдісі: роботтың алға, артқа қозғалысын белсендіру және оны бұру үшін қолданбадағы немесе қашықтан басқару пультіндегі қолмен басқару батырмасын басыңыз.

Виртуалды қабырға
Орнату әдісі: виртуалды қабырға сызығын салу үшін қолданбадағы виртуалды қабырғаны түртіңіз.
Виртуалды қабырғаны пайдаланып, тазалаудың қажеті жоқ жерлерді оқшаулаңыз.

Су беруді реттеу
Қолданылатын сценарий: тегіс бетке жарамды (керамикалық плитка, ағаш еден және т. б.), бұдыр беттерге қолданылмайды (мысалы, цемент едені және т. б.)
Орнату әдісі: ылғалды тазалау режимінде суды қашықтан беру / қолданбадағы су деңгейін реттеу батырмасын басыңыз

Үзіліс:
Тазалау кезінде жұмысты тоқтату үшін құрылғыдағы іске қосу батыырмасын немесе қолданбадағы белгішені ▷ басыңыз.

3. Бұйымды пайдалану

3.5. Ұйқы режимінен шығу:

Егер құрылғы 3 минуттан артық тоқтаса, барлық индикаторлар сөніп, робот ұйқы режиміне өтеді. Роботты ояту үшін роботтағы іске қосу батырмасын немесе қолданбадағы іске қосу белгішесін басыңыз.

Өшіру:

Құрылғы жұмысын аяқтағаннан кейін, барлық индикаторлар сөнгенше роботтағы іске қосу батырмасын бірнеше секунд ұстап тұрыңыз — бұл құрылғының өшірілгенін білдіреді.
Құрылғы жұмысын аяқтағаннан кейін негізгі қосқышты қолмен өшіруге болады. Осыдан кейін барлық индикаторлар сөнеді — бұл құрылғының өшірілгенін білдіреді.

*Құрылғы аяқталғаннан кейін оны келесі тазалау үшін зарядтаңыз (егер сіз құрылғыны ұзақ уақыт пайдалануды жоспарламасаңыз, негізгі қуат қосқышын¬ өшіріңіз).

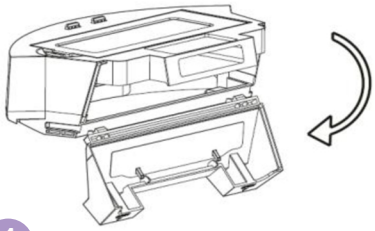
4. Құрылғы бөлшектерін ұстау және техникалық қызмет көрсету

4.1. Шаң жинағыш және сүзгі

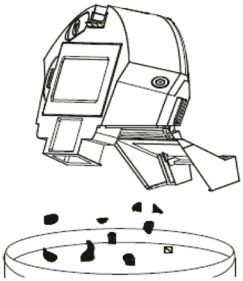
1 Шаң жинағышты алу үшін шаң жинағышты ажырату батырмасын басыңыз.



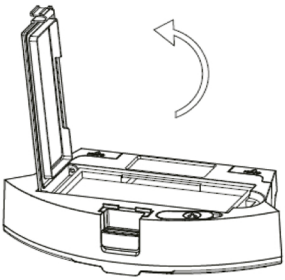
2 Шаң жинағыштың бүйір қақпағын ашыңыз.



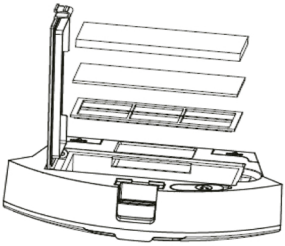
3 Шаң жинағышты босатыңыз



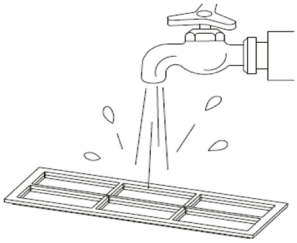
4 HEPA сүзгісінің қақпағын ашыңыз.



5 HEPA сүзгісін, губка сүзгісін және бастапқы тазалау сүзгісін алыңыз, оны сүрту немесе щеткамен тазалаңыз. Губка сүзгісі мен HEPA сүзгісін жууға болмайды.



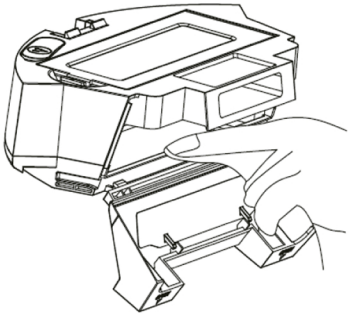
6 Алғашқы тазалау сүзгісінен шаңды алып тастаңыз, келесі қолданғанға дейін шайыңыз және құрғатыңыз.



iBoto

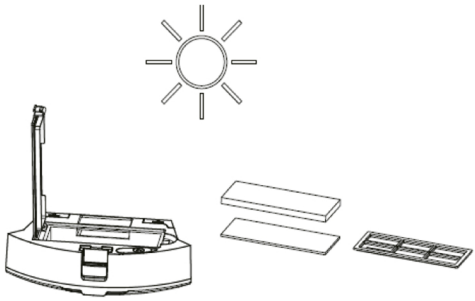
4. Құрылғы бөлшектерін ұстау және техникалық қызмет көрсету

7 Шаң жинағышты шүберекпен немесе тазалағыш щеткамен тазалаңыз.



8 Шаң жинағыш пен сүзгілерді құрғатыңыз.
Керек-жарақтардың қызмет ету мерзімін ұзарту үшін оларды құрғақ күйде ұстау керек.

Назар аударыңыз: бастапқы тазалау сүзгісін әр 15-30 күн сайын жуыңыз. HEPA сүзгісінің қызмет ету мерзімі шамамен 3 айды құрайды.



9 Шаң жинағышқа бастапқы тазалау сүзгісін және HEPA сүзгісін орнатыңыз.

Назар аударыңыз:
1. Сүзгілерді орнатпас бұрын, HEPA сүзгісі мен бастапқы тазалау сүзгісі толығымен құрғақ екеніне көз жеткізіңіз.
2. HEPA сүзгісін және бастапқы тазалау сүзгісін күн сәулесінің әсеріне ұшыратпаңыз.

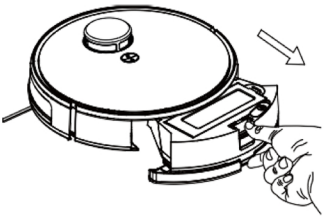
10 Шаң жинағыштың қақпағын жауып, шаң жинағышты роботқа орнатыңыз.

Назар аударыңыз: Шаң жинағышты жууға тыйым салынады.

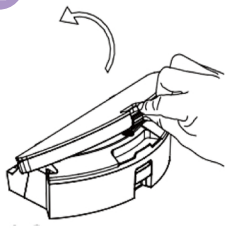
4. Құрылғы бөлшектерін ұстау және техникалық қызмет көрсету

4.2. Су ыдысы және жуу панелі

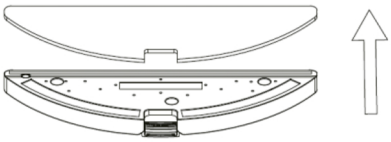
1 Су ыдысын алыңыз.



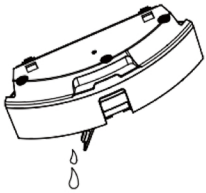
2 Су беруді реттеу



3 Жуу панелін шешіп алыңыз



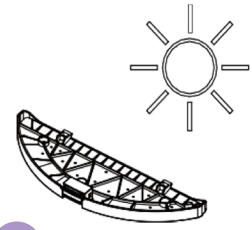
4 Қалған суды төгіңіз (ұзақ уақыт пайдаланылмаған)



5 Жуу панелін шешіп алыңыз



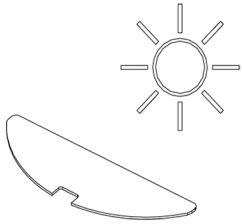
6 Ылғал тазалауға арналған адаптерді құрғатыңыз



7 Жуу панелін тазалаңыз



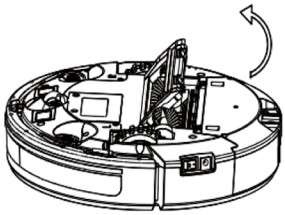
8 Жуу панелін кептіріңіз



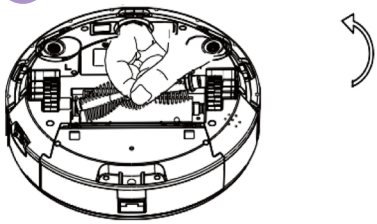
4. Құрылғы бөлшектерін ұстау және техникалық қызмет көрсету

4.3. Негізгі роликті щетка

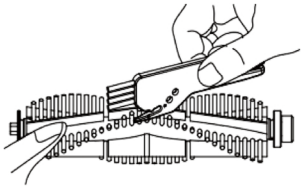
1 Ролик щеткасының қақпағын ашыңыз



2 Роликті щетканы алыңыз

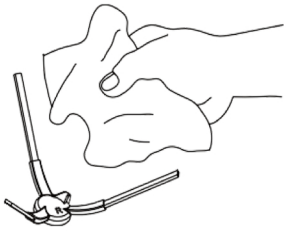


3 Роликті щетканы тазалағыш щеткамен тазалаңыз.



Бүйірлік щетканы тазалау

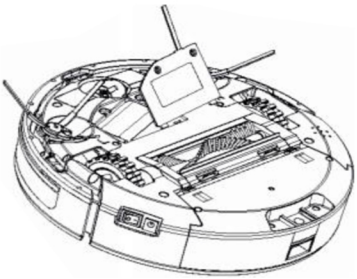
Бүйірлік щетканы алыңыз. Тазалау үшін матаның бір бөлігін пайдаланыңыз.



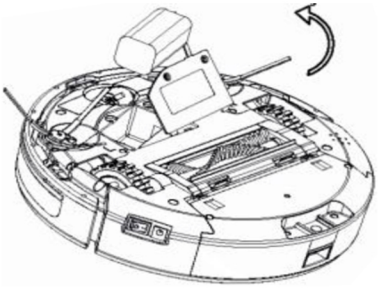
4. Құрылғы бөлшектерін ұстау және техникалық қызмет көрсету

Батареяларды шешіп алыңыз

Бұранданы бұрап, аккумулятордың қақпағын ашыңыз



Аккумуляторды алыңыз



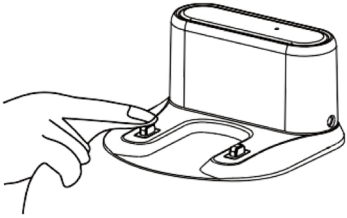
Аккумуляторларды ауыстыру кезінде құрылғыларда келесі нұсқауларды орындау керек:
- Сол үлгідегі аккумулятормен ауыстыру;
- Аккумуляторды ауыстыру әдісін сақтаңыз;
- Аккумуляторды ауыстыру кезінде полярлықты сақтаңыз;
- Пайдаланылған аккумуляторларды қауіпсіз кәдеге жарату нормаларын сақтау;
- Қайта зарядталмайтын аккумуляторларды пайдалануға жол бермеу талаптарын сақтау;
- Батареялардың ағып кетуіне жол бермеңіз.

Пайдаланылған батареяларды жою бойынша нұсқаулар мен ұсыныстар: Бұл құрылғы пайдаланушының аккумуляторды өздігінен ауыстыруды қарастырмайды, аккумуляторды мәжбүрлеп алып тастау құрылғының ақауларына әкелуі мүмкін.

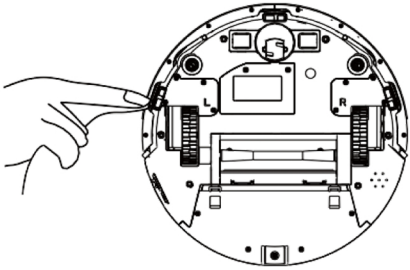
4. Құрылғы бөлшектерін ұстау және техникалық қызмет көрсету

4.4. Зарядтау тіректері және бетті анықтау қадағасы, оң/сол және алдыңғы доңғалақтар

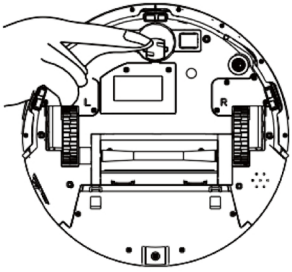
Ескерту:
Зарядтау тіректері, бетті анықтау сенсоры және алдыңғы бампер құрамында ылғал пайда болған кезде зақымдалуы мүмкін электронды компоненттер бар. Жоғарыда аталған бөлшектерді зақымдамау үшін құрғақ шүберекті пайдаланыңыз.



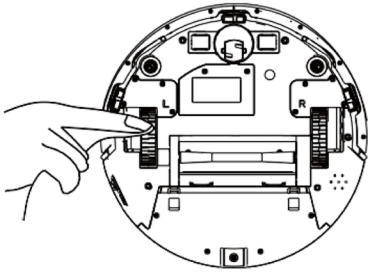
Зарядтау полюстерін тазарту



Бетті анықтау қадағаларын тазалау



Алдыңғы доңғалақты тазалау



Оң және сол жақ доңғалақты тазалау

*Егер сіз роботты ұзақ уақыт қолдануды жоспарламасаңыз, оны сақтау алдында толығымен зарядтап, өшіріңіз. Аккумулятор жақсы күйде қалуы үшін оны әр 3 ай сайын зарядтаңыз.
* Егер аккумулятор заряды таусылса немесе ұзақ уақыт пайдаланылмаса, құрылғыны зарядтай алмауыңыз мүмкін. Құрылғыны сатудан кейінгі қызмет көрсету үшін біздің компанияға хабарласыңыз. Құрылғыны өзіңіз бөлшектемеңіз.
* Осы нұсқаулықта келтірілген құрылғы мен оның бөлшектерінің сызбалары тек анықтама үшін беріледі, өнімнің нақты түрі әр түрлі болуы мүмкін.

5. Ақаулықтарды жою бойынша ұсыныстар

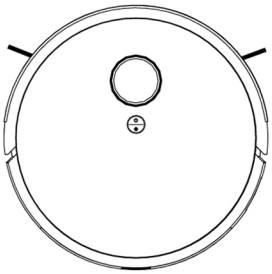
Хабарлама сигналы	Ақаулықтың себебі	Ақаулықты жою
Робот бетінде орналаспаған	Құрылғы бетінде орналаспаған	Роботты еденге қойып, іске қосу батырмасын қайтадан басыңыз.
Робот әлі дайын емес	Бетті анықтау немесе соқтығысу функциясы іске қосылған кезде батырманы басыңыз	Алдыңғы бампер дұрыс жұмыс істеп тұрғанын (кедергіге тап болғаннан кейін робот бағытын өзгертуі керек) және бетті анықтау сенсорлары ластанған ба, жоқ па тексеріңіз
Батареяның қуаты төмен	Зарядтау станциясын анықтау мүмкін болмаған кезде батареяның төмен заряды туралы хабарлама	Роботты қуат сымымен зарядтаңыз
Аккумулятордың заряды аз болса, құрылғыны дереу зарядтаңыз	Зарядтау станциясын анықтау мүмкін болмаған кезде батареяның төмен заряды туралы хабарлама	Роботты қуат сымымен зарядтаңыз
Батарея заряды өте төмен, робот бірден өшуі мүмкін	Зарядтау станциясын анықтау мүмкін болмаған кезде батареяның төмен заряды туралы хабарлама	Роботты қуат сымымен зарядтаңыз
Зарядтау кезінде ақаулық болса, тексеру қажет	Зарядтау станциясымен проблема	Робот пен зарядтау полюстері арасындағы қосылыстың дұрыстығын тексеріңіз немесе құрылғыны қуат сымымен зарядтаңыз.
Қоқысты негізгі ролик щеткасына орау, тазалау қажет	Ролик щеткасына қоқыс оралып қалады	Қоқыс ролик щеткасына оралғанын тексеріп, қажет болған жағдайда тазалаңыз
Сол/оң доңғалақ кептеліп қалса, сол/оң доңғалақты тазарту қажет	Доңғалақ кептеліп қалған	Доңғалақтың кептеліп қалғанын тексеріп, қажет болған жағдайда тазалаңыз
Бүйірлік щетка кептеліп қалса, бүйірлік щетканы тазалаңыз	Бүйір щеткасы кептеліп қалды	Қоқыс бүйір щеткаларға оралғандығын тексеріп, қажет болған жағдайда тазалаңыз
Бүйірлік щетканы тазалаңыз, соқтығысу сенсорын тексеріңіз	Алдыңғы бампер ақаулығы	Алдыңғы бампер дұрыс жұмыс істеп тұрғанын тексеріңіз (кедергіге тап болғаннан кейін робот бағытын өзгертуі керек)
Бетті анықтау қадағасы бұғатталған, бетті анықтау сенсорын босатыңыз	Бетті анықтау қадағасында проблема бар	Қадағаның ластанбағанына және жабылмағанына көз жеткізіңіз
Шаңсорғыштың қозғалтқышына қоқыс түсіп кетсе, қозғалтқышты тазалаңыз	Шаңсорғыштың қозғалтқышы кептеліп қалған	Шаң жинағыштың кірісі бұғатталғандығын тексеріңіз

5. Ақаулықтарды жою бойынша ұсыныстар

Хабарлама сигналы	Ақаулықтың себебі	Ақаулықты жою
Бампердің қадағалары жұмыс істемей қалған	Бампер ақаулығы	Алдыңғы бампер дұрыс жұмыс істеп тұрғанын тексеріңіз (кедергіге тап болғаннан кейін ¬робот бағытын өзгертуі керек)
Биіктік айырмашылығы қадағалары жұмыс істемейді	Бетті анықтау қадағасының ақаулығы	Қадағаның ластанбағанына және жабылмағанына көз жеткізіңіз
Қозғалтқыш кептеліп, оны тазалаңыз	Шаңсорғыштың қозғалтқышы кептеліп қалған	Шаң жинағыштың кірісі бұғатталғандығын тексеріңіз
Робот тұрып қалды, роботты босатыңыз	Робот немесе лазерлік бас кептеліп қалды	Робот немесе лазерлік бас кептеліп тұрғанын тексеріңіз
Робот кептеліп қалды, роботты босатыңыз	Робот кептеліп, лазерлік басы жабық	Роботтың кептеліп қалғанын ¬және лазердің басы жабылғанын тексеріңіз
Шекара қадағасы бұғатталған	Оң жақ шекара қадағы жабық	Қадағы жасырын емес екеніне көз жеткізіңіз
Лазерлік басы кептеліп қалды	Лазерлік басы кептеліп қалды	Роботтың тұрып қалғанын тексеріңіз
Лазерлік басы кептеліп қалды	Лазерлік басы кептеліп қалды	Қадағы жасырын емес екеніне көз жеткізіңіз

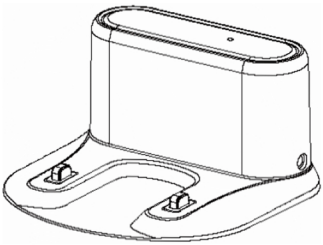
6. Өнім параметрлері

Негізгі агрегат (робот)



Сипаттамасы	Параметрі
Өлшемі	330*96 мм
Аккумуляторлар	Литийден жасалған
Салмағы	3,1 кг
Номиналды кернеу	14,8 В
Номиналды қуаты	32 Вт

Зарядтау станциясы



Сипаттамасы	Параметрі
Өлшемі	155*150*80 мм
Кіріс қуаты	19 В
Шығу қуаты	19 В; 0,6 А
Номиналды қуаты	11,4 Вт
Номиналды жиілігі	50/ 60 Гц

6. Өнім параметрлері

Компоненті	Зиянды заттар					
	Қорғасын (Pb) /қорғасын қосылыстары	Сынап (Hg) /сынап қосылыстары	Кадмий (Cd) /кадмий қосылыстары	Кадмий (Cd) /кадмий қосылыстары	Полибромдалған дифенилдер (ПБД)	Полибромдалған дифенилэфирлер (ПБДЭ)
Пластикалық бөлшектер	O	O	O	O	O	O
Металл элементтері	×	O	O	O	O	O
Негізгі агрегаттың электрондық модулі	×	O	O	O	O	O
Электрондық компоненттер	O	O	×	O	O	O
Аккумуляторлар	O	O	O	O	O	O
Қуат сымы	×	O	O	O	O	O

Сипаттама: Бұл нысан SJ/T 11364 стандартының ережелеріне «Электрондық және электр бұйымдарында қауіпті заттарды шектеулі пайдалану үшін таңбалау» сәйкес жасалған

«O» дегеніміз, барлық біртекті материалдардағы зиянды заттардың мөлшері GB/T 26572 «Электрлік және электронды құрылғылардағы зиянды заттардың құрамына шектеулер» стандартының қазіргі нұсқасында көрсетілген шекті мәннен төмен дегенді білдіреді

«×» дегеніміз, бөліктің кем дегенде біртекті материалдарының біріндегі зиянды заттың мөлшері GB/T26572 стандартының қолданыстағы нұсқасында белгіленген шекті талаптардан асып түседі және өнеркәсіпте қауіпті заттарды пайдалануды шектеу жөніндегі ЕО Директивасының талаптарына сәйкес келетін балама жоқ.

iBoto

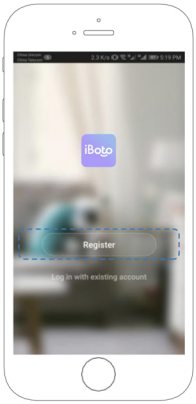
7. Қосымшаны пайдалану жөніндегі нұсқаулық

1 Жылдам қосылу

Құрылғыны қоспас бұрын дайындаңыз: робот шаңсорғышты және зарядтау базасын орналастырыңыз, бүйірлік щетканы орнатыңыз.

Қадам 1: iBoto Smart қолданбасын жүктеу/орнату

Бағдарламаны орнату үшін QR кодын сканерлеуге болады (суретте), сонымен қатар iBoto Smart қосымшасы App Store дүкенінен табуға болады (iPhone пайдаланушылары үшін)

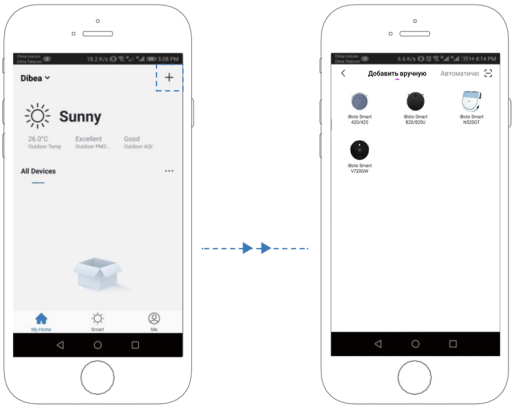


Қадам 2: iBoto Smart қолданбасына тіркелу

iBoto Smart қолданбасына кіріңіз, егер сіз бұрын қолданбаны пайдаланбаған болсаңыз, есептік жазбаны тіркеуіңіз керек.

Қадам 3: Құрылғы моделін қосыңыз

Бастапқы мәзірдегі «Add device» батырмасын немесе жоғарғы оң жақ бұрыштағы «+» батырмасын басыңыз, содан кейін төмендегі суретте көрсетілгендей құрылғы моделін таңдау және желіге қосылу интерфейсіне кіру үшін «all devices» батырмасын басыңыз.



Ескерту: ұялы телефонның үйдегі Wi-Fi желісіне қосылғанына көз жеткізіңіз (тек 2. 4 G желілерімен үйлесімді)

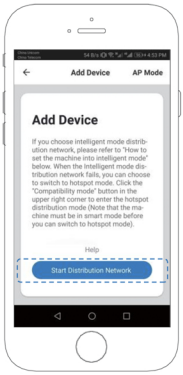
7. Қосымшаны пайдалану жөніндегі нұсқаулық

Қадам 4: Желіге қосылу

Смарт-желіге қосылу:

Шаңсорғыш роботындағы қуат қосқышын қосыңыз, құрылғыны іске қосқаннан кейін 3 секунд ішінде START батырмасын басып тұрыңыз. Дыбыстық сигнал естіліп, START батырмасының сары индикаторы жыпылықтаған кезде, түймені босатыңыз - құрылғы желіге қосылу режиміне өтеді. Бірнеше секундтан кейін робот шаңсорғыш қысқа дыбыстық сигнал шығарады, содан кейін START батырмасының қызыл индикаторы жыпылықтайды, бұл құрылғы желіде екенін білдіреді.

IBoto Smart қолданбасының интерфейсіндегі «Желіге қосылуды бастау» батырмасын басыңыз.



- Желіге қосылу үшін құрылғы wi-Fi сигналының қамту аймағында болуы керек.
- Құрылғы алғаш рет қосылған желі әдепкі құрылғы желісі болады.
- Қолданбадағы «connection time out» хабары немесе START түймесінің күлгін жыпылықтауы Wi-Fi қосылымының сәтсіздігін көрсетеді. Жоғарыда көрсетілген қадамды қайталаңыз немесе басқа желіге қосылыңыз.

Желіге қосылу нүктесінің режимі

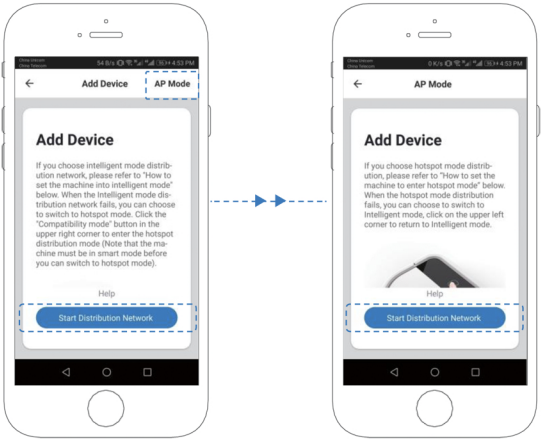
- Желіге қосылу нүктесінің режимін таңдағанда, құрылғыны қосылу нүктесі ретінде таңдау керек (START батырмасы қызыл түспен жанып тұрады), егер Желіге қосылу нүктесі режимі сәтсіз болса, START батырмасы күлгін болады.

- Қосылу нүктесі режиміне кіру үшін (START батырмасын қызыл түспен жанып тұрады) START батырмасын басып, босату керек. Құрылғы қысқа дыбыстық сигнал шығарады, START батырмасы сары түспен жыпылықтай бастайды, құрылғы желіге қосылу режиміне өтеді. Бірнеше секундтан кейін робот шаңсорғыш қысқа дыбыстық сигнал шығарады, содан кейін START батырмасының жасыл индикаторы жыпылықтайды, бұл құрылғы қосылу нүктесі режимінде екенін білдіреді.

- Желіні қосу мүмкін болмаған жағдайда, қосылу нүктесі режиміне кіру үшін (START батырмасы күлгін түспен жанып тұрады), START батырмасын 3 секунд басып тұрыңыз. Құрылғы қысқа дыбыстық сигнал шығарғаннан кейін түймені босатыңыз, START батырмасы сары түспен жыпылықтай бастайды, құрылғы желіге қосылу режиміне өтеді. Бірнеше секундтан кейін робот шаңсорғыш қысқа дыбыстық сигнал шығарады, содан кейін START батырмасының жасыл индикаторы жыпылықтайды, бұл құрылғы қосылу нүктесі режимінде екенін білдіреді.

7. Қосымшаны пайдалану жөніндегі нұсқаулық

iBoto Smart қолданбасының интерфейсінің жоғарғы оң жақ бұрышындағы «Compatible mode» батырмасын басыңыз, қосылу нүктесі режимінің интерфейсіне кіріңіз, Желіге қосылу үшін «Start distribution network» батырмасын басыңыз.



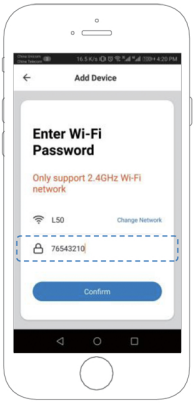
- Егер қосылым нүктесі режимінде қосылу мүмкін болмаса, құрылғыны қайта іске қосыңыз және қосылым нүктесі режимінде қосылу үшін жоғарыда көрсетілген әрекеттерді орындаңыз немесе желі режимінде қосылыңыз.
- Қосылу нүктесі режиміне кіру үшін (START батырмасын қызыл түспен жанып тұрады) START батырмасын басып, босату керек. Құрылғы қысқа дыбыстық сигнал шығарады, START батырмасы сары түспен жыпылықтай бастайды, құрылғы желіге қосылу режиміне өтеді. Бірнеше секундтан кейін құрылғы қысқа дыбыстық сигнал шығарады, START батырмасы қызыл түске боялады, құрылғы желіге қосылу режиміне өтеді.
- Желіні қосу мүмкін болмаған жағдайда, қосылу нүктесі режиміне кіру үшін (START батырмасы күлгін түспен жанып тұрады), START батырмасын 3 секунд басып тұрыңыз. Құрылғы қысқа дыбыстық сигнал шығарғаннан кейін түймені босатыңыз, START батырмасы сары түспен жыпылықтай бастайды, құрылғы желіге қосылу режиміне өтеді.

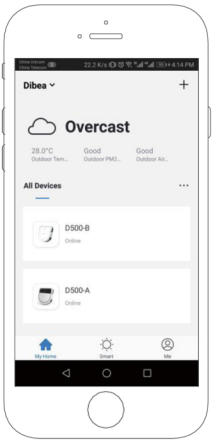
Бірнеше секундтан кейін робот шаңсорғыш қысқа дыбыстық сигнал шығарады, содан кейін START батырмасының қызыл индикаторы жыпылықтайды, бұл құрылғы желіде екенін білдіреді. Робот шаңсорғыш Желіге қосылу режиміне өткеннен кейін, желіге қосылу режиміне оралу үшін iBoto Smart қолданбасының жоғарғы сол жақ бұрышындағы «Return» батырмасын басыңыз.

Қадам 5: Робот шаңсорғышты үйдегі Wi-Fi желісіне қосу

7. Қосымшаны пайдалану жөніндегі нұсқаулық

Бағдарлама ұялы телефон қосылған желіні автоматты түрде анықтайды. Үйдегі Wi-Fi желісінің құпия сөзін енгізіп, қосылу режимінің интерфейсіне өту үшін «Confirm» батырмасын басыңыз.





Қадам 6: Робот шаңсорғышты қолданба арқылы басқару

Робот шаңсорғышты Wi-Fi желісіне қосқаннан кейін құрылғы қысқа дыбыстық сигнал шығарады, бастау батырмасы сары түспен жыпылықтай бастайды, яғни робот желіге сәтті қосылды. Бағдарлама басқару интерфейсіне ауысқаннан кейін құрылғыны бағдарлама арқылы басқаруға кірісуге болады (егер бағдарлама басқару интерфейсіне ұзақ уақыт кірмесе, бастау мәзіріне оралыңыз). Робот шаңсорғыш қосымшаның бастапқы мәзіріне қосылады.

2 Бағдарламалық жасақтаманы жаңарту

Микробағдарламаны жаңартпас бұрын робот шаңсорғыштың зарядталғанына көз жеткізіңіз, үйдегі Wi-Fi желісі жақсы жұмыс істейді және құрылғыны смартфон қосымшасына қосуға болады. Ескерту: Егер сіз желіге қосыла алмасаңыз, «Желіге жылдам қосылу» бөлімін қараңыз.

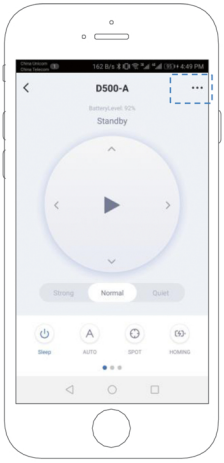
I әдіс: бір рет басу арқылы жаңарту

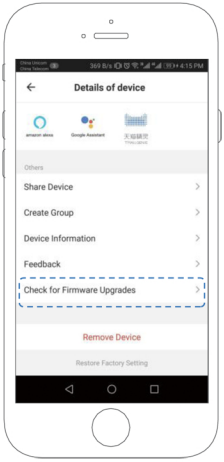
Егер сіз желіге қосылсаңыз, робот шаңсорғыштың қуатын қосыңыз, робот шаңсорғышты және смартфон қосымшасын қосыңыз (қосылу уақыты Wi-Fi желісіне байланысты өзгеруі мүмкін), құрылғы күту режимінде болуы керек. Бағдарлама интерфейсіне кіріп, «...» батырмасын басыңыз, жоғарғы оң жақ бұрышта «check firmware upgrading» таңдаңыз, «Immediate upgrade» басыңыз, қосымшада «new equipment firmware is found» тілқатысу терезесі пайда болады.
Бірнеше секунд күтіңіз, құрылғы дыбыстық сигнал шығарғаннан кейін жаңарту интерфейсіне өтіңіз, ал START батырмасы қызыл түспен жанады, жаңарту процесі бағдарлама интерфейсінде көрсетіледі.

II әдіс: құрылғыны жаңарту үшін роботты жаңартуға дайындық режиміне қойыңыз

7. Қосымшаны пайдалану жөніндегі нұсқаулық

1-қадам: Құрылғының қуатын қосыңыз және оны қосымшаның көмегімен ұйқы режиміне қойыңыз





Егер сіз құрылғыны жұптастыру үшін желіге қосыла алмасаңыз, робот шаңсорғыштың қуатын өшіріңіз, құрылғы мен робот шаңсорғыштың жұпталуын күтіңіз (қосылу уақыты желінің жұмыс режиміне байланысты), қолданбаны пайдаланып құрылғыны ұйқы режиміне қойыңыз.

2-қадам: Құрылғыны жаңартуға дайындық режиміне қойыңыз

- START батырмасын басып, оны біраз уақыт ұстап тұрыңыз, қосымшаның интерфейсіндегі «Wakeup» батырмасын басыңыз, бірнеше секунд күтіңіз, содан кейін сіз жаңарту режиміне өтесіз¬, құрылғы тиісті дыбыстық сигнал шығарады, ал START батырмасы ақ түспен жанады.
- Егер робот шаңсорғыш қосылғаннан кейін жаңартуға дайындық режимінде болса, бірақ мобильді қосымша құрылғымен жұпталмаса, құрылғыны жаңартуға дайындық режимінде жұптастыру¬ процедурасынан өтіңіз. Осы Нұсқаулықтың «Желіге жылдам қосылу» бөлімін қараңыз, құрылғы жаңартуға дайындық режиміне сәтті өткен кезде START батырмасы ақ түспен жанып тұрғанына көз жеткізіңіз.

3-қадам: смартфон қосымшасының интерфейсінде құрылғыны жаңартуды іске қосыңыз

- Бағдарлама интерфейсіне кіріп, «...» батырмасын басыңыз, жоғарғы оң жақ бұрышта «check firmware upgrading» таңдаңыз¬, «Immediate upgrade» басыңыз, қосымшада «new equipment firmware is found» тілқатысу терезесі пайда болады.

Бірнеше секунд күтіңіз, құрылғы ¬дыбыстық сигнал шығарғаннан кейін жаңарту интерфейсіне өтіңіз, ал START батырмасы қызыл түспен жанады, жаңарту процесі бағдарлама интерфейсінде көрсетіледі.

4-қадам: Робот шаңсорғышты жаңарту аяқталғанша күтіңіз

- Робот шаңсорғыш тиісті дыбыстық сигнал шығарғаннан кейін және START батырмасы сары түспен жанғаннан кейін, роботтың бағдарламалық жасақтамасын жаңарту аяқталады. Бағдарлама роботты басқару экранына өтеді. Ескерту: құрылғының сәтті жаңартылуы туралы тиісті дыбыстық сигнал және START батырмасы индикаторының сары түсі куәландырады, Егер құрылғы микробағдарламаның соңғы нұсқасына жаңартылған болса, қосымша бұл туралы тиісті дыбыстық сигналмен хабарлайды.

Өнім FCC ережелерінің 15 бөлігіне сәйкес келеді. Өнімді пайдалану келесі екі шарт орындалған кезде жүзеге асырылуы керек:
(1) Құрылғы сыни кедергілер тудырмауы керек.
(2) құрылғы кез-келген кедергілерді, соның ішінде қажетсіз жұмысқа әкелуі мүмкін кедергілерді қабылдауы керек.

Бұл логотиптегі сан қалыпты жұмыс кезінде экологиялық қауіпсіз пайдалану мерзімі 10 жыл екенін көрсетеді

Атқарушы стандарт: GB4706. 1-2005 GB4706. 7-2014 GB4343. 1-2009 GB17625. 1-2012

«CE» белгісі өнімнің 2014/35/EU Еуропалық директиваларының талаптарына сәйкес келетіндігін көрсетеді Төмен вольтты жабдықтар. 2014/30 / EU электромагниттік үйлесімділік директивасы. Сіз дистрибьютордан сәйкестік декларациясының толық нұсқасын сұрай аласыз.
Бұл өнім RoHS директивасының талаптарына сәйкес келеді (2011/65 / EU және 2015/863 / EU)
Бұл өнім Eup (2009/125/CE) Директивасының талаптарына сәйкес келеді

iBoto Smart L920SW Aqua
Импорттаушы: "АЙБОТО" ЖШҚ, 111250 ж. Мәскеу, Зауыт өткелі Серп және Молот 10 үй, 310 кеңсе
+7 495 648-54-88, http://iboto.ru/; e-mail: info@iboto.ru
Жасалған: DONGGUAN XINSU TECHNOLOGY CO., LTD
Орналасқан жерінің мекен-жайы 401 Room, 1- Building
No 6 Dalingshan Hupan Road,
Dalingshan Town, Dongguan City, Guangdong Province,
Қытай 05/2021

P/N: 312060288

Кепілдік талоны №

Бұл кепілдік сатушы кестенің барлық өрістерін толтырған кезде және сатып алушының қолы болған кезде жарамды

Үлгі №:	Сатып алу күні:
Сериялық нөмірі:	А. Т. Ә. және сатып алушының қолы: Кепілдік шартымен таныстым:
Сатушы ұйымның атауы, телефоны және заңды мекенжайы:	Сатушының қолы:

Осы кепілдік бойынша міндеттерді Ресей Федерациясының аумағында iBoto Уәкілетті қызмет көрсету орталықтары орындайды.
Ресей Федерациясының аумағында шағымдарды қабылдауға, тұтынушылардың талаптарын қанағаттандыруға және сервистік және техникалық қызмет көрсетуді ұйымдастыруға уәкілетті ұйым:
"Айбото" ЖШҚ.
+7 499 347-20-53 телефоны бойынша және www.iboto.ru сайтында ТМД және iBoto авторландырылған сервис орталықтарында сервистік қызмет көрсету туралы ақпарат
"Вирта Центр" ЖШҚ сервистік орталығы
Мәскеу
Мекен-жайы: Вернадский даңғылы, 109
Телефон: +7 (495) 434-33-33

Кепілдік шарттары

Бұл кепілдікті өндіруші тұтынушылардың конституциялық және басқа құқықтарына қосымша береді және ешқандай жағдайда оларды шектемейді.
Кепілдік, егер тауар материалдарға немесе құрастыруға байланысты жарамсыз деп танылса, мынадай шарттар сақталған жағдайда қолданылады:

1. Кепілдік Ресей Федерациясының аумағында пайдалануға арналған тауарларға қолданылады. Тауар пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа, техникалық стандарттарға және/немесе қауіпсіздік талаптарына қатаң сәйкестікте пайдаланылуы тиіс.
Ресей Федерациясының аумағында пайдалануға арналған модельдердің тізімі www.iboto.ru сайтында орналастырылған
2. Осы кепілдік зақымдану немесе ақаулық ерттен, найзағайдан немесе басқа да табиғи құбылыстардан; сұйықтықтардың бұйымға енуінен; механикалық зақымданудан; дұрыс пайдаланбаудан, оның ішінде пайдалану жөніндегі нұсқаулықта айтылғаннан өзгеше қоректену көздеріне қосылудан; кернеудің ауытқуынан, жоғары немесе дұрыс емес қоректендіруді немесе кіру кернеуін пайдаланудан; тозудан; бұйымға бөгде заттар мен жәндіктердің түсуін қоса алғанда, немқұрайлылықтан болған жағдайларда; егер оларды осындай қызметтерді көрсетуге сертификаты жоқ тұлға жөндеу жүргізген, сондай-ақ тауарды пайдалану жөніндегі нұсқаулықта көрсетілген техникалық шарттарды және/немесе қауіпсіздік талаптарын бұза отырып инсталляциялау, бейімдеу, түрлендіру немесе пайдалану жарамсыз болып табылады.
3. Егер кепілдік мерзімі ішінде тауардың бір бөлігі немесе бөліктері дайындаушы жеткізбеген немесе рұқсат етпеген, сондай-ақ сапасы қанағаттанарлықсыз және тауар үшін жарамсыз болған бөлікпен немесе бөліктермен ауыстырылған жағдайда, онда тұтынушы өтем алу құқығын қоса алғанда, осы кепілдіктің барлық және кез келген құқықтарын жоғалтады.
4. Осы кепілдіктің әрекеті бағдарламалық қамтамасыз етуге, әрлеу бөлшектері мен корпустарға, шамдарға, батареялар мен аккумуляторлар мен жалғастырушы кәбілдерге, қорғаныс экрандарына, қоқыс жинағыштарға, торларға, сүзгілерге, щеткаларға, картриджерге және пайдалану мерзімі шектеулі өзге де бөлшектерге қолданылмайды.

Кепілдікті жөндеу нөмірі	Аппараттың жөндеуге келіп түскен күні	Аппараттың берілген күні	Жөндеу сипатта-масы	Ауыстырылған бөлшектердің тізімі	Сервис орталығының атауы және мөрі	Жөндеу жүргізген шебердің А. Т. Ә

Бұл кестені бұйымға кепілдік жөндеу жүргізетін сервис орталығының өкілі толтырады. Кепілді жөндеу жүргізілгеннен кейін бұл талон Иесіне қайтарылуы тиіс.

Кепілдік мерзімі
Ресей Федерациясына iBoto компаниясынан жеткізілетін өнімдердің барлық спектріне сатып алынған күннен бастап 1 (бір) жыл мерзімге өндірушінің кепілдігін ұсынады.

Позаботься о себе
Өзіңізге қамқорлық жасаңыз

пока iBoto трудится
iBoto жұмыс істеп жатқанда



iBoto